



Rinchen Terdzod

Bestowed by Venerable Yangthang Tulku Rinpoche
at Orgyen Dorje Den in Alameda, California
December 2010 – February 2011

Empowerment Record

Day 1

1 December 2010

The Peaceful Mandala of Kagyed Deshek Dupa Preparatory Empowerment

Terton: Nyangral Nyima Ozer

The presentation known as 'Deshek Dupa' of the peaceful mandala of the Eight Great Herukas (Kagyed)

Day 2

2 December 2010

The Peaceful Mandala of Kagyed Deshek Dupa

Terton: Nyangral Nyima Ozer

The presentation known as 'Deshek Dupa' of the peaceful mandala of the Eight Great Herukas (Kagyed)

The Wrathful Mandala of Kagyed Deshek Dupa

Terton: Nyangral Nyima Ozer

The presentation known as 'Deshek Dupa' of the wrathful mandala of the Eight Great Herukas (Kagyed)

Minling Dorsem

Terton: Minling Terchen

The practice of Vajrasattva (Dorsem) in the Mindroling tradition

Karling Zhitro

Terton: Karma Lingpa

The Peaceful and Wrathful (Zhitro) Mandala as revealed by Karma Lingpa



Day 3

3 December 2010

Karling Zhitro Torma Empowerment

Terton: Karma Lingpa

The concise empowerment using only the torma (tor wang) of the Peaceful and Wrathful (Zhitro) Mandala as revealed by Karma Lingpa

Droltig Zhitro

Terton: Trengpo Sherab Ozer

The tradition of the Peaceful and Wrathful (Zhitro) Mandala known as 'Droltig', revealed by Trengpo Sherab Ozer

Deling Zhitro, also known as Kadu Zhitro

Terton: Pema Dechen Lingpa

The tradition of the Peaceful and Wrathful (Zhitro) Mandala known as 'Kadu' -- this practice is also referred to as 'Deling Zhitro' in reference to the treasure revealer, Dechen Lingpa. (Brief reading transmission included)

The Five Cycles of Druptob Tuktig

Terton: Jamyang Khyentse

The tradition of five practices called 'Druptob Tuktig' revealed and re-revealed by the tertons Thangtong Gyalpo, Pema Do Ngak Osel Lingpa, and Jamyang Khyentse

The five practices are:

- 1. The lama in the peaceful aspect as Guru Rinpoche*
- 2. The lama in the wrathful aspect as Guru Dragpo*
- 3. The yidam in the peaceful aspect as Avalokiteshvara (Chenrezig)*
- 4. The yidam in the wrathful aspect as Hayagriva (Tamdrin)*
- 5. The dakini Vajravarahi (Dorje Phagmo)*

Day 4

4 December 2010

The Peaceful Mandala of the Kama Tradition of Chogyur Lingpa

Terton: Chogyur Lingpa

The Peaceful Mandala from the Magical Manifestation Matrix cycle in the Kama Tradition revealed by Chogyur Lingpa



The Wrathful Mandala of the Kama Tradition of Chogyur Lingpa

Terton: Chogyur Lingpa

The Wrathful Mandala from the Magical Manifestation Matrix cycle in the Kama Tradition revealed by Chogyur Lingpa

Emptying the Hells Zhitro

Terton: Chogyur Lingpa

The tradition of the Peaceful and Wrathful (Zhitro) Mandala known as 'Emptying the Hells' (Narak Dong Truk)

The Longevity Empowerment of the Zhitro

Terton: Chogyur Lingpa

The Longevity Empowerment connected with the Peaceful and Wrathful (Zhitro) Mandala from the Magical Manifestation Matrix cycle revealed by Chogyur Lingpa

Demchok Sangye Nyamjor

Terton: Chogyur Lingpa

The Heruka Mandala of the tradition called 'The Union With All Buddhas' (Sangye Nyamjor)

Sangye Lama's Synthesis of the 3 Roots

Terton: Jamyang Khyentse

The Synthesis of the 3 Roots (Tsa Sum Dril Drup) Mandala revealed by the first terton, Sangye Lama

The Karmapas' Synthesis of the 3 Roots

Terton: Karmapa Rangjung Dorje

The Synthesis of the 3 Roots (Tsa Sum Dril Drup) Mandala revealed and later edited by incarnations of the Karmapa

Day 5

5 December 2010

Ratna Lingpa's Synthesis of the 3 Roots

Terton: Ratna Lingpa

A Southern Treasure rediscovered by Rinchen Palzang

Jamyang Lama's Synthesis of the 3 Roots

Terton: Jamyang Lama

A Northern Treasure discovered by the reincarnation of Rigdzin Godem



The Gongpa Yangzab Synthesis of the 3 Roots Torma Empowerment

Terton: Drigung Rinchen Puntsok

The 7 Profound Cycles Root Empowerment

Terton: Garwang Shikpo Lingpa

The empowerment for all 7 deities together, followed by the 7 specific empowerments for the individual deities:

- 1. Guru Rinpoche (as the Lotus-Born One, Pema Jungney)**
- 2. Akshobya (Mitrukpa)**
- 3. Avalokiteshvara (Chenrezig as the King of Space)**
- 4. Amitayus (Tsepagmed)**
- 5. Dorje Drolod**
- 6. The Lion-Faced Dakini (Sengdongma, or Simhamukha)**
- 7. Red Dzambhala (Nodjin)**

Day 6

6 December 2010

The 3 Roots as the Essence of the Mother Tantras

Terton: Tashi Tobgyal, the Lord of the Northern Termas

Synthesis of the 3 Roots Longevity Empowerment

Terton: Choje Lingpa

The Synthesized Gathering of the 3 Roots (Tsa Sum Kundu) Torma Empowerment

Terton: Kunzang Dechen Gyalpo

The Heart Essence of the Gathering of the 3 Roots (Tsa Sum Chidu)

Terton: Pema Osel Do Ngak Lingpa



Orgyen Dorje Den

From the 7 Profound Cycles, the Profound Longevity Empowerment of the 3 Roots

Terton: Chogyur Lingpa

Guhyasamaja (Lama Sangdu) Preparatory Empowerment

Terton: Guru Chokyi Wangchuk

A Mind Treasure for the accomplishment of the Guru as Guhyasamaja, a Southern Treasure

Guhyasamaja (Lama Sangdu)

Terton: Guru Chokyi Wangchuk

A Mind Treasure for the accomplishment of the Guru as Guhyasamaja, a Southern Treasure

Guhyasamaja (Lama Sangdu) Torma Empowerment

Terton: Guru Chokyi Wangchuk

Gya Lotsawa's Guru Cycle: Ten Nyi Kor Sum

Terton: Jamyang Khyentse

Day 7

7 December 2010

Drimey Kunga's Heart Accomplishment of the Guru

Terton: Jamyang Khyentse

Known as the Wish-Fulfilling Jewel (Yidzhin Norbu)

Guru Buton's Secret Collar Longevity Empowerment

Terton: Guru Chokyi Wangchuk

Northern Treasure to Accomplish Sambhogakaya Amitayus Called 'Unimpeded Wisdom Intent'

Terton: Rigdzin Godem

Nyang's Accomplishment of the Guru

Terton: Nyangral Nyima Ozer

The Torma Empowerment also called 'Accomplishment of All Gurus' (La Drup Yong Dzog)

Deshek Dupa

Terton: Sangye Onpo

The Common Accomplishment of the Enlightened Mind of the Peaceful and Wrathful Gurus,



also called The Mind Accomplishment of Sangye Onpo (Sangon Tukdrup)

Accomplishment of the Guru as Chakrasamvara

Terton: Gyaton Pema Wangchuk

Day 8

8 December 2010

The Accomplishment of the Ancestral Lineage of the Vidyadharas: A Northern Treasure

Terton: Rigdzin Godem

The Accomplishment of the Guru as the Mind Treasure of Samantabhadra Preparatory Empowerment

Terton: Changling Palgyi Gyaltsen

The Accomplishment of the Guru as the Mind Treasure of Samantabhadra

Terton: Changling Palgyi Gyaltsen

The Accomplishment of the Guru as the Mind Treasure of Samantabhadra Genuine Empowerment

Terton: Changling Palgyi Gyaltsen

Lama Gongdu Preparatory Empowerment

Terton: Sangye Lingpa

The Gathering of the Wisdom Intent of the Guru

Lama Gongdu Genuine Empowerment

Terton: Sangye Lingpa

The Gathering of the Wisdom Intent of the Guru

Lama Gongdu Torma Empowerment

Terton: Sangye Lingpa

The Gathering of the Wisdom Intent of the Guru

The Gathering of the 8 Herukas as the Guru Preparatory Empowerment

Terton: Dorje Lingpa



Day 9

9 December 2010

The Gathering of the 8 Herukas as the Guru Great Empowerment

Terton: Dorje Lingpa

The Gathering of the 8 Herukas as the Guru Genuine Empowerment

Terton: Dorje Lingpa

The Quintessential Heart Essence Accomplishment Preparatory Empowerment

Terton: Ratna Lingpa

The Quintessential Heart Essence Accomplishment

Terton: Ratna Lingpa

Pema Lingpa's Accomplishment of the Guru, also called 'Lama Norbu Gyatso'

Terton: Pema Lingpa

From Lama Kagyed Yongdu, the Five Quintessential Cycles for Accomplishing All Vidyadharas:

1. Trodral Dechenma

The Supplication Requested by Deling Namkhai Nyingpo

Terton: Ngari Panchen Pema Wangyal

2a. The Superb Doctrine (Tenpa Medjung) Preparatory Empowerment

The Supplication Requested by the Dharma King Trisong Deutsen

Terton: Ngari Panchen Pema Wangyal

2b. The Superb Doctrine (Tenpa Medjung)

The Supplication Requested by the Dharma King Trisong Deutsen

Terton: Ngari Panchen Pema Wangyal

Day 10

10 December 2010

3. The Southwestern Sun (Nyima Lhonubma)

The Supplication Taught to the Dakini Yeshe Tsogyal

Terton: Ngari Panchen Pema Wangyal



4. The Great 'Lake Sindhu'

The Supplication Taught to Nanam Dorje Dudjom

Terton: Ngari Panchen Pema Wangyal

5. The Western Land of Dewachen (Nubchog Dechen), or The Small 'Lake Sindhu'

The Supplication That Was Given to Prince Mutig Tsenpo

Terton: Ngari Panchen Pema Wangyal

The Spontaneous Fulfillment of Wishes (Sampa Lhundrub)

Also Called The Treasury of the Guru's Qualities (Guru Yonten Terdzod)

Terton: Ngari Panchen Pema Wangyal

Lama Pema Benzar

Terton: Garwang Shigpo Lingpa

The Guru as the Embodiment of the Victorious Ones (Lama Gyalwa Dupa) and The Guru's Jewel of Enlightened Mind (Tukyi Norbu) Presented as One

Terton: Shigpo Lingpa and Choje Lingpa

Droltig Extensive Preparatory Empowerment

The Oral Instructions of the Guru Essence of Liberation Extensive Path

Terton: Trengpo Sherab Ozer

Droltig Extensive

The Oral Instructions of the Guru Essence of Liberation Extensive Path

Terton: Trengpo Sherab Ozer

Day 11

11 December 2010

Droltig Middle-Length

The Oral Instructions of the Guru Essence of Liberation Middle-Length Path

Terton: Trengpo Sherab Ozer

Droltig Concise

The Oral Instructions of the Guru Essence of Liberation Concise Path

Terton: Trengpo Sherab Ozer



The Deathless Guru as the Three Kaya Embodiment of All the Vidyadharas (Ku Sum Rig Du)

Terton: Jangdak Tashi Tobgyal

Jatson Nyingpo's Embodiment of the Three Jewels (Kon Chok Chi Du)

Terton: Rigdzin Jatson Nyingpo

Jatson Nyingpo's Embodiment of the Three Jewels (Kon Chok Chi Du) Longevity Empowerment

Terton: Rigdzin Jatson Nyingpo

Dudul Odbar

The tradition of Pema Odbar (Guru Rinpoche in blazing lotus light form) as revealed by Dudul Lingpa

Terton: Dudul Lingpa

Rigdzin Sokdrup Preparatory Empowerment

The Root Empowerment for Accomplishing the Life Force of the Vidyadharas

Terton: Jatson Nyingpo and Dudul Lingpa

Rigdzin Sokdrup

The Root Empowerment for Accomplishing the Life Force of the Vidyadharas

Terton: Jatson Nyingpo and Dudul Lingpa

Rigdzin Sokdrup Empowerment for the Energy of Awareness

Terton: Jatson Nyingpo and Dudul Lingpa

Gyachen Dangma Chudren

Terton: The Fifth Dalai Lama

Day 12

12 December 2010

The Namcho Tradition of Pema Jungney

Terton: Rigdzin Migyur Dorje

Rigdzin Tuktig

Terton: Minling Terchen



Orgyen Dorje Den

The Two Traditions of Lama Yidzhin Norbu, The Wish-Fulfilling Jewel

Terton: Mati Ratna and Taksham Samten Lingpa

The Profound Path of the Jewel of Enlightened Mind (Zablam Tuk Kyi Norbu) Preparatory Empowerment

Terton: Choje Lingpa

The Profound Path of the Jewel of Enlightened Mind (Zablam Tuk Kyi Norbu)

Terton: Choje Lingpa

Rolpai Dorje's Guru Accomplishment (Lama Gyalwa Kundu)

Terton: Rolpai Dorje

The Ultimate Uncontrived Accomplishment of the Guru

Terton: Rolpai Dorje

Rolpai Dorje's Pure Vision of the Rakshasa Realm

Terton: Rolpai Dorje

The Spontaneous Fulfillment of Wishes Enlightened Mind Treasure (Gong Ter Sampa Lhundrup)

Terton: Rigdzin Tsewang Norbu

Day 13

13 December 2010

The Longchen Nyingtik Rigdzin Dupa

Terton: Rigdzin Jigme Lingpa

The Accomplishment of the Peaceful Guru Yidzhin Norbu, The Wish-Fulfilling Jewel

Terton: Khedrup Pema Gyepa

The Twenty-Five Disciples of Orgyen

Terton: Situ Pema Nyinche Wangpo

Chogyur Lingpa's Lama Gongdu

Terton: Chogyur Lingpa



Orgyen Dorje Den

Chogyur Lingpa's Pema Dudul Gyalpo

Terton: Chogyur Lingpa

The Accomplishment of the Innermost Essence of the Guru's Enlightened Mind

Terton: Chogyur Lingpa

Chogyur Lingpa's Guru Dewa Chenpo

Terton: Chogyur Lingpa

Chogyur Lingpa's Barched Kunsel Middle-Length and Concise Empowerments

Terton: Chogyur Lingpa

Chogyur Lingpa's Barched Kunsel Deity Empowerment

(Inserted into the previous empowerment)

Terton: Chogyur Lingpa

The Tersar Sampa Lhundrup Extensive Root Empowerment

Chogyur Lingpa's Yidzhin Norbu Extensive Root Empowerment

Terton: Chogyur Lingpa

The Tersar Sampa Lhundrup

Chogyur Lingpa's Yidzhin Norbu Middle-Length Root Empowerment

Terton: Chogyur Lingpa

Day 14

14 December 2010

No empowerments were given on this day.

Day 15

15 December 2010

The Tersar Sampa Lhundrup Concise Root Empowerment

Chogyur Lingpa's Yidzhin Norbu Concise Root Empowerment

Terton: Chogyur Lingpa

The Tersar Sampa Lhundrup Longevity Empowerment

Chogyur Lingpa's Yidzhin Norbu Longevity Empowerment



Terton: Chogyur Lingpa

From The Heart Essence of the Immortal Lake-Born Vajra (Tsokye Nyingtik), The Root Empowerment

Terton: Jamyang Khyentse

The Embodiment of the Enlightened Intent of the Three Roots (Tsa Sum Gong Du) Vidyadhara Genuine Empowerment

Terton: Jamgon Kongtrül Lodro Thaye

The Embodiment of the Enlightened Intent of the Three Roots (Tsa Sum Gong Du) Vidyadhara Longevity Empowerment

Terton: Jamgon Kongtrül Lodro Thaye

The Guru Rinpoche Day Accomplishment of the Guru (Tse Chu La Drup)

From the Sang Thik Nyingpo

Terton: Jamgon Kongtrül Lodro Thaye

Khandro Dechen Gyalmo

From the Sang Thik Nyingpo

Terton: Jamgon Kongtrül Lodro Thaye

The Seven Line Prayer as the Root of the Accomplishment of the Guru

Terton: Jamgon Kongtrül Lodro Thaye

Day 16

16 December 2010

Jamgon's Guru Accomplishment of the Seven-Line Prayer (Longevity Empowerment Section)

Terton: Jamgon Kongtrul Lodro Thaye

The Guru Accomplishment of the Seven-Line Prayer Dakini

Terton: Jamgon Kongtrul Lodro Thaye

Dakpo's Guru Accomplishment

Terton: Rigdzin Jatson Nyingpo

From the Namcho Guru Accomplishment:



Terton: Rigdzin Mingyur Dorje

1. Dombipa

2. Birwapa

3. Dampa Sangyay

4. Mitra Dzogi

5. Ratna Lingpa

Pakshi's Guru Accomplishment

Terton: Yong-ge Mingyur Dorje

The Longchen Nyingthik Extremely Secret Guru Accomplishment

Terton: Rigdzin Jigme Lingpa

Also called The Sealed Bindu Guru Accomplishment

Included reading transmission of The Longchen Nyingthik Liberation Upon Wearing, which is also called The Protection Wheel of the Life Essence of the Vidyadharas

Pure Vision Heart Essence of the Mahasiddha

Terton: Jamyang Khyentse

Pure Vision Heart Essence of the Mahasiddha Longevity Empowerment

Terton: Jamyang Khyentse

Profound Heart Essence Embodiment of the Three Kaya Vidyadharas

Terton: Jamyang Khyentse

Day 17

17 December 2010

Nyang's Red Guru Dragpo

Terton: Nyangral Nyima Ozer

Nyang's Red Guru Dragpo Life Force Empowerment

Terton: Nyangral Nyima Ozer



Cho Wang's Guru Dragpo

Terton: Guru Chokyi Wangchuk

Northern Treasures Enlightened Mind Accomplishment Preparatory Empowerment

Terton: Rigdzin Godem

Northern Treasures Enlightened Mind Accomplishment Great Empowerment

Terton: Rigdzin Godem

Northern Treasures Enlightened Mind Accomplishment Middle-Length Empowerment

Terton: Rigdzin Godem

Northern Treasures Longevity Guru Drakma

Terton: Rigdzin Godem

Dorje Lingpa's Guru Dragpo

Terton: Dorje Lingpa

Ratna Lingpa's Guru Dragpo Preparatory Empowerment

Terton: Ratna Lingpa

Ratna Lingpa's Guru Dragpo Extensive Empowerment

Terton: Ratna Lingpa

Day 18

18 December 2010

Ratna Lingpa's Guru Dragpo Genuine Empowerment

Terton: Ratna Lingpa

Ratna Lingpa's Guru Dragpo Torma Empowerment

Terton: Ratna Lingpa

Pema Karpo's Guru Dragpo

Terton: Pema Lingpa

Nine-Headed Guru Dragpo



Terton: Rigdzin Legden Dorje

The Northern Lord's Karma Guru

Terton: Jamgon Kongtrül Lodro Thaye

Letro Lingpa's Pema Tumpo

Terton: Mingyur Letro Lingpa and Jamyang Khyentse

Drigung Dorje Drolod

Terton: Drigung Rinchen Puntsok

Zhigpo Lingpa's Guru Dragpo

Terton: Garwang Zhigpo Lingpa

Jatson's Guru Dragpo

Terton: Rigdzin Jatson Nyingpo

Jatson's Dorje Drolod

Terton: Rigdzin Jatson Nyingpo

Dudul's Dorje Drolod

Terton: Dudul Lingpa

Day 19

19 December 2010

The Fifth Dalai Lama's Dorje Drolod

Terton: The Fifth Dalai Lama

The Fifth Dalai Lama's Karma Dragpo

Terton: The Fifth Dalai Lama

Namcho Guru Dragpo Purjuk

Terton: Rigdzin Mingyur Dorje

Minling Terchen's Red Guru Dragpo

Terton: Minling Terchen

Longsal's Guru Dragpo Yeshe Rapbar Preparatory Empowerment



Terton: Longsal Nyingpo

Longsal's Guru Dragpo Yeshe Rapbar Root Empowerment

Terton: Longsal Nyingpo

Longsal's Guru Dragpo Yeshe Rapbar Protector Empowerment

Terton: Longsal Nyingpo

Longsal's Guru Dragpo Yeshe Rapbar Longevity Empowerment

Terton: Longsal Nyingpo

Longsal's Guru Dragpo Yeshe Rapbar Blessing Transmission

Terton: Longsal Nyingpo

Longsal's Guru Dragpo Ultimate Empowerment

Terton: Longsal Nyingpo

Tagsham's Dorje Dragpo Tsal

Terton: Tagsham Samten Lingpa

Tagsham's Dorje Dragpo Tsal Torma Empowerment

Terton: Tagsham Samten Lingpa

Two Dragpo Accomplishments Combined

Terton: Shikpo Lingpa and Choje Lingpa

Chogyal Lingpa's Dorje Drolod

Terton: Choje Lingpa

Day 20

20 December 2010

Dechen Lingpa's Dorje Drolod

Terton: Pema Dechen Lingpa

Tsewang Norbu's Guru Dragpo Kilaya

Terton: Rigdzin Tsewang Norbu

Rolpai Dorje's Dragtro



Terton: Rolpe Dorje

Tsasum Lingpa's Pema Heruka

Terton: Tsasum Lingpa Chokyi Gyamtso

Chogyur Lingpa's Lama Kagyed

Terton: Chogyur Lingpa

Chogyur Lingpa's Dorje Drolod

Terton: Chogyur Lingpa

Chogyal Dorje's Dark Blue Guru Dragpo

Terton: Chogyal Dorje

Chogyal Dorje's Dark Blue Guru Dragpo Torma Empowerment

Terton: Chogyal Dorje

Jamgon Kongtrul's Dorje Drolod

Terton: Jamgon Kongtrul Lodro Thaye

Day 21

21 December 2010

Nyang's Kagyed Longevity Activity Empowerment

Terton: Nyangral Nyima Ozer

Nyang's Kagyed Longevity Root Empowerment

Terton: Nyangral Nyima Ozer

Chowang's Kagyed Secret Perfection

Terton: Guru Chokyi Wangchuk

Kagyed Rangshar Preparatory Empowerment

Terton: Rigdzin Godem

Kagyed Rangshar

Terton: Rigdzin Godem

Kadu Chogyam



Terton: Orgyen Lingpa

Day 22

22 December 2010

Kagyed Mirror of Enlightened Mind

Terton: Pema Lingpa

Jatson Nyingpo's Kagyed

Terton: Jatson Nyingpo

Longsel Nyingpo's Kagyed Preparatory Empowerment

Terton: Longsel Nyingpo

Longsel Nyingpo's Kagyed

Terton: Longsel Nyingpo

Namcho Kagyed

Terton: Rigdzin Mingyur Dorje

Dechen Lingpa's Kagyed Dupa

Terton: Pema Dechen Lingpa

Mahasiddha's Kagyed Preparatory Empowerment

Terton: Jamyang Khyentse

Mahasiddha's Kagyed

Terton: Jamyang Khyentse

Chogyur Lingpa's Gathered Kagyed Root Heart Essence

Terton: Chogyur Lingpa

Chogyur Lingpa's Kagyed

Terton: Chogyur Lingpa

Essence of the Gathered Kagyed

Terton: Chogyur Lingpa



Day 23

23 December 2010

Manjushri Dzogchen

Terton: Sarben Chogme

Sangye Lingpa's White Manjushri

Terton: Sangye Lingpa

Sangye Lingpa's Red Manjushri

Terton: Sangye Lingpa

Outer Practice White Manjushri

Dudul Lingpa's Manjushri Cycle

Terton: Dudul Lingpa

Inner Practice Red Manjushri

Dudul Lingpa's Manjushri Cycle

Terton: Dudul Lingpa

Secret Practice Yellow Manjushri

Dudul Lingpa's Manjushri Cycle

Terton: Dudul Lingpa

Extremely Secret Orange Manjushri

Dudul Lingpa's Manjushri Cycle

Terton: Dudul Lingpa

Profoundly Secret Lion of Speech Manjushri with Consort

Dudul Lingpa's Manjushri Cycle

Terton: Dudul Lingpa

Red Sarasvati

Dudul Lingpa's Manjushri Cycle

Terton: Dudul Lingpa

Zhangtrom's Black Lord of Life

Terton: Gya Zhangtrom Dorje Odbar



Day 24

24 December 2010

Minling Terchen's Wrathful Conqueror of the Haughty Ones

Terton: Minling Terchen

Heart Essence of Yamantaka from the Hearing Lineage

Terton: Jamyang Khyentse

Lord of Life from the Seven Profound Cycles

Terton: Chogyur Lingpa

Chogyur Lingpa's Yamantaka

Terton: Chogyur Lingpa

Chokyi Wangchuk's Charka

Terton: Guru Chokyi Wangchuk

Sangye Lingpa's Black Manjushri

Terton: Sangye Lingpa

Ratna Lingpa's Terrifying Razor of Fire

Terton: Ratna Lingpa

Zur Tradition Black Kingkang

Terton: Zurkhar Nyamnyi Dorje

Zur Tradition Black Kingkang Torma Empowerment

Terton: Zurkhar Nyamnyi Dorje

Day 25

25 December 2010

Zhangtrom's Trochu

Terton: Gya Zhangtrom Dorje Odbar

Zhangtrom's Trochu Torma Empowerment

Terton: Gya Zhangtrom Dorje Odbar



Tugchok Dorje's Naga Raksha

Terton: Kyirong Tugchok Dorje

Nyang's Tsokye Dorje Treasure

Terton: Nyangral Nyima Ozer

Northern Treasures Many Deities of Chakdong

Terton: Rigdzin Godem

Rangshar Complete Perfection Longevity Deity

Terton: Rigdzin Godem

Sangye Lingpa's Longevity Accomplishment

Terton: Sangye Lingpa

Day 26

26 December 2010

Dorje Lingpa's Matrix of Light Longevity Accomplishment

Terton: Dorje Lingpa

Ratna Lingpa's Longevity Accomplishment

Terton: Ratna Lingpa

Essence of the Nectar Vase Longevity Accomplishment

Terton: Rigdzin Godem, Ledrel, Pema Lingpa, and Sangye Lingpa

Lengthening Arrow Longevity Empowerment

Terton: Rechen Paljor Zangpo

Supreme Light of Wisdom Longevity Accomplishment

Terton: Ngari Penchen Pema Wangyal

Profound Enlightened Intent Longevity Accomplishment

Terton: Drigung Chogyal Rinchen Puntsok

Zhigpo Lingpa's Longevity Accomplishment Preparatory Empowerment

Terton: Garwang Zhigpo Lingpa



Zhigpo Lingpa's Longevity Accomplishment

Terton: Garwang Zhigpo Lingpa

Droltig Longevity Accomplishment

Terton: Trengpo Sherab Ozer

Day 27

27 December 2010

Jatson Nyingpo's Longevity Accomplishment

Terton: Rigdzin Jatson Nyingpo

Dudul Lingpa's Longevity Accomplishment

Terton: Dudul Lingpa

Minling Terchen's Longevity Accomplishment

Terton: Minling Terchen

Wisdom Knot Longevity Accomplishment

Terton: Garwang Dawa Gyaltsen

Longsel Nyingpo's Longevity Accomplishment

Terton: Longsel Nyingpo

Namkhai Nyingpo's Longevity Empowerment

Terton: Yong-ge Mingyur Dorje

Gathered Quintessence Longevity Accomplishment

Terton: Taksham Samten Lingpa

On-se Khyungtok's Longevity Accomplishment

Terton: The later Onse Khyungtok

Dechen Lingpa's Longevity Accomplishment

Terton: Pema Dechen Lingpa

Rolpai Dorje's Iron Treasure Chest Longevity Accomplishment

Terton: Rolpe Dorje



Day 28

28 December 2010

Rogje Lingpa's Longevity Accomplishment

Terton: Tau Rogje Lingpa

Deathless Vajra Heart Essence

Terton: Garwang Chi-med Dorje

Dawai Odzer's Longevity Accomplishment

Terton: Zurkar Da-we Ozer

Pawo's Longevity Accomplishment

Terton: The Eighth Pawo, Pema Tendzin

Chogyur Lingpa's White Amitayus

Terton: Chogyur Lingpa

Chogyur Lingpa's Amitabha Amitayus

Terton: Chogyur Lingpa

Chogyur Lingpa's Vajra Mala Outer Longevity Accomplishment

Terton: Chogyur Lingpa

Chogyur Lingpa's Vajra Mala Inner Longevity Accomplishment

Terton: Chogyur Lingpa

Chogyur Lingpa's Vajra Mala Secret Longevity Accomplishment

Terton: Chogyur Lingpa

Kadampa's Vajra Speech

Terton: Kadampa Deshek and Longsal Nyingpo

Namcho Amitabha Practice

Terton: Rigdzin Mingyur Dorje

Tagsham Dorje's Amitabha Practice

Outer Accomplishment

Terton: Taksham Samten Lingpa



Orgyen Dorje Den

Tagsham Dorje's Amitabha Practice Inner Accomplishment

Terton: Taksham Samten Lingpa

Tagsham Dorje's Lotus Stalk Amitabha Practice

Secret Accomplishment

Terton: Taksham Samten Lingpa

Day 29

Wednesday, December 29, 2010

Chogyur Lingpa's Amitabha Practice

29.1

Concise Title

mchog gling 'od chog/_dbang byang/
Chogling's Amitabha Practice

Full Title

bcom ldan 'das mgon po 'od dpag tu med pa'i zhing sbyong gi chog
dang rjes su 'brel ba'i gzhan phan phrin las kyi rim pa bde ba can du
bgrod pa'i myur lam zhes bya ba bzhugs so//_bla ma'i thugs sgrub
bar chad kun sel gyi cha lag/

The empowerment connected with the practice of Lord Amitabha and
realm purification, as an ancillary to The Sambhogakaya Guru from
The Mind Practice, Elimination of All Obstacles, in accordance with
The Swift Path for Going to Sukhavati

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Jamyang Khyentse

Volume

ku 32

Page Numbers

517-543

Alternate Volume

zha 20

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Great Compassionate One King's Tradition

29.2

Concise Title

thugs chen rgyal po lugs/_dbang chog/
Great Compassionate One King's Tradition

Full Title

chos rgyal strong btsan sgam po'i bka' bum zhal gdams las byung ba'i
smin byed dbang gi lag len bcud 'dus bdud rtsi'i rgyal po zhes bya ba
bzhugs so/

The many-deity empowerment for *The Wish-fulfilling Jewel that
Tames Beings: The King's Tradition of Mahakarunika* in the Mani
Kambum, in accordance with *The King of Amrita: The Collected*

Terton

Siddha Ngödrup and Nyangral Nyima Özer

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

ke 33

Page Numbers

29-74

Alternate Volume

zha 20

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Nyangral Nyima Ozer's Treasures' Tamer of Beings Preparatory Empowerment

29.3

Concise Title

nyang gter 'gro 'dul/_dbang chog/

Nyang's Treasures' Tamer of Beings Preparatory Empowerment

Full Title

nyang gter thugs rje chen po 'gro 'dul las/_dbang gi lag khrid gsal bar
bkod pa dri med pad dkar sdong bu zhes bya b bzhugs so/

The preparatory empowerment and the great empowerment that is
the main root empowerment, together with the amrita medicine
empowerment and the auspicious long-life empowerment for *The
Being-Taming Mahakarunika* from the direct lineage of All-Seeing
Khyentse, in accordance with *The Stainless White Lotus Plant*

Terton

Nyangral Nyima Özer

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

ke 33

Page Numbers

323-374

Alternate Volume

zha 20

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Nyangral Nyima Ozer's Treasures' Tamer of Beings

29.4

Concise Title

nyang gter 'gro 'dul/_dbang chog/
Nyang's Treasures' Tamer of Beings

Full Title

nyang gter thugs rje chen po 'gro 'dul las/_dbang gi lag khrid gsal bar
bkod pa dri med pad dkar sdong bu zhes bya b bzhugs so/
The preparatory empowerment and the great empowerment that is
the main root empowerment, together with the amrita medicine
empowerment and the auspicious long-life empowerment for *The
Being-Taming Mahakarunika* from the direct lineage of All-Seeing
Khyentse, in accordance with *The Stainless White Lotus Plant*

Terton

Nyangral Nyima Özer

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

ke 33

Page Numbers

323-374

Alternate Volume

zha 20

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Great Compassionate One Ocean of Victorious Ones

29.5

Concise Title

thugs chen rgyal rgyam/_gtor dbang/
Great Compassionate One Ocean of Victorious Ones

Full Title

rgyal ba rgya mtsho lha inga'i gtör dbang bklags chog tu bkod pa zab
gsang dgongs 'dus zhes bya ba bzhugs so/
The torma empowerment for the five deities of Jinasagara (Gyalwa
Gyamtso), in the Karma tradition of a union of the Kama and Terma
transmissions, in accordance with *The Union of the Profound Secret
Views*

Terton

Siddharajñi and Nyangral Nyima Özer [HHPR and Kunnam
transmitted to Karma Pakshi]

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

ke 33

Page Numbers

513-522

Alternate Volume

zha 20

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Great Compassionate One Condensed Essence

29.6

Concise Title

thugs chen yong 'dus/_dbang chog/
Great Compassionate One Condensed Essence

Full Title

thugs rje chen po yang snying 'dus pa'i smin byed kyi cho ga 'gro
bkun 'dul zhes bya b bzhugs so/

Terton

Guru Chökyi Wangchuk

Empowerment Author**Volume**

ko 34

Page Numbers

47-82

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Nyima Senge's Pema Gyalpo Zhitro

29.7

Concise Title

nyi seng pad+ma zhi gro/_don dbang/
Nyiseng's Pema Zhitro

Full Title

yang gter thugs rje chen po pad+ma'i rgyal po'i don dbang 'bring po
dang gtor dbang bsdus pa khol phrung bklags chog tu bkod pa
bzhugs so/

Terton

Nyima Senge and Jamyang Khyentse

Empowerment Author**Volume**

ko 34

Page Numbers

421-432

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Jangchub Lingpa's Tamer of Beings

29.8

Concise Title

byang gling 'gro 'dul/_chog bsgrigs/
Jangling's Tamer of Beings

Full Title

kun bzang thugs gter gyi chos sde thugs rje chen po 'gro 'dul lha drug
pa'i sgrub thabs dbang chog dang bcas pa rin chen dbyig gi sning po
zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Changling Palgyi Gyaltsen [HHPR Jamyang Khyentse]

Empowerment Author

Volume

ko 34

Page Numbers

449-455

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Northern Treasure Great Compassionate One

29.9

Concise Title

byang gter thugs chen/_dbang chog/
Northern Treasure Great Compassionate One

Full Title

byang gter thugs rje chen po 'gro ba kun sgrol gyi dbang bskur bklag
chog tu bkod pa ngo mtshar snang ba zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Rigdzin Gödem

Empowerment Author

Volume

ko 34

Page Numbers

497-524

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Day 30

Thursday, December 30, 2010

Great Compassionate One Lotus King Preparatory Empowerment

30.1

Concise Title

thugs chen pad rgyal/_dbang chog/
Great Compassionate One Pema Gyalpo

Full Title

thugs rje chen po pad+ma rgyal po'i dkyil 'khor du slob ma rjes bzung
dbang gi chog don zab bcud 'dus zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Tri-me Lhunpo, Dawa Gyaltsen, and Taksham Samten Lingpa

Empowerment Author

Volume

khi 35

Page Numbers

79-113

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Great Compassionate One Lotus King

30.2

Concise Title

thugs chen pad rgyal/_dbang chog/
Great Compassionate One Pema Gyalpo

Full Title

thugs rje chen po pad+ma rgyal po'i dkyil 'khor du slob ma rjes bzung
dbang gi chog don zab bcud 'dus zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Tri-me Lhunpo, Dawa Gyaltsen, and Taksham Samten Lingpa

Empowerment Author

Volume

khi 35

Page Numbers

79-113

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Drimed Kunga's Ocean of Victorious Ones

30.3

Concise Title

dri med kun dga'i rgyal rgyam/_gter gzhung/
Drimed Kunga's Gyalwa Gyatso

Full Title

yang zab thugs rje chen po rgyal ba rgya mtsho'i gdams pa ye shes
'od kyi snying po bzhugs:/

Terton

Ugyen Trime Kunga and Jamyang Khyentse

Empowerment Author

Volume

khi 35

Page Numbers

150-170

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers

HPR Record

HETSR Record

Drimed Kunga's Ocean of Victorious Ones Genuine Empowerment

30.4

Concise Title

dri med kun dga'i rgyal rgyam/_don dbang/
Drimed Kunga's Gyalwa Gyatso Genuine Empowerment

Full Title

yang zab thugs rje chen po rgyal ba rgya mtsho'i don dbang zur
phyung du bkod pa bdud rtsi'i snying po zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Ugyen Trime Kunga and Jamyang Khyentse

Empowerment Author

Volume

khi 35

Page Numbers

271-283

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers

HPR Record

HETSR Record

Sangye Lingpa's Great Compassionate One Outer Empowerment

30.5

Concise Title

sangs gling thugs chen phyi/_dbang phrin/
Sangling's Great Compassionate One Outer Empowerment

Full Title

thugs rje chen po nor bu skor gsum las/_phyi rgyal po lugs kyi mdo
sgrub snying po bka' gtad dang bcas pa dri med pad+ma'i sdong po
zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Sangye Lingpa

Empowerment Author**Volume**

khi 35

Page Numbers

331-366

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Sangye Lingpa's Great Compassionate One Inner Preparatory Empowerment

30.6

Concise Title

sangs gling thugs chen nang/_dbang phrin/
Sangling's Great Compassionate One Inner Empowerment

Full Title

thugs rje chen po nor bu skor gsum las/_nang nor bu lugs kyi sgrub
thabs dbang gi phrin las dang bcas pa dri med pad+ma'i dkyil 'khor
zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Sangye Lingpa

Empowerment Author**Volume**

khi 35

Page Numbers

385-443

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Sangye Lingpa's Great Compassionate One Inner Empowerment

30.7

Concise Title

sangs gling thugs chen nang/_dbang phrin/
Sangling's Great Compassionate One Inner Empowerment

Full Title

thugs rje chen po nor bu skor gsum las/_nang nor bu lugs kyi sgrub
thabs dbang gi phrin las dang bcas pa dri med pad+ma'i dkyil 'khor
zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Sangye Lingpa

Empowerment Author**Volume**

khi 35

Page Numbers

385-443

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Sangye Lingpa's Great Compassionate One Secret Preparatory Empowerment

30.8

Concise Title

sangs gling thugs chen gsang ba/_dbang phrin/
Sangling's Great Compassionate One Secret Empowerment

Full Title

thugs rje chen po nor bu skor gsum las/_gsang ba bla med lugs kyi
nang ltar sgrub pa'i phrin las dbang bskur dang bcas pa dri med
pad+ma'i snying po zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Sangye Lingpa

Empowerment Author**Volume**

khi 35

Page Numbers

445-501

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Sangye Lingpa's Great Compassionate One Secret Empowerment

30.9

Concise Title

sangs gling thugs chen gsang ba/_dbang phrin/
Sangling's Great Compassionate One Secret Empowerment

Full Title

thugs rje chen po nor bu skor gsum las/_gsang ba bla med lugs kyi
nang ltar sgrub pa'i phrin las dbang bskur dang bcas pa dri med
pad+ma'i snying po zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Sangye Lingpa

Empowerment Author**Volume**

khi 35

Page Numbers

445-501

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Sangye Lingpa's Great Compassionate One Unsurpassed Extremely Secret Empowerment

30.10

Concise Title

thugs chen yang gsang bla med/_mchog dbang/
Great Compassionate One Unsurpassed Extremely Secret

Full Title

sangs gling thugs rje chen po yang gsang bla med kyi mchog dbang
gsum kha' phad du bkod pa bzhugs so/

Notes

Inserted into the previous empowerment.

Terton

Sangye Lingpa

Empowerment Author**Volume**

khi 35

Page Numbers

503-527

Alternate Volume

za 21

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Dorje Lingpa's Great Compassionate One

30.11

Concise Title

rdor gling thugs rje chen po/_dbang chog/
Dorling's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po bde gshegs kun 'dus kyi dbang bskur reg pa don
ldan bklag chog tu bsdebs pa u dum+bar'i 'dzum zer ces bya ba
bzhugs so/

Terton

Dorje Lingpa

Empowerment Author**Volume**

khu 36

Page Numbers

105-134

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Dorje Lingpa's Great Compassionate One Longevity Empowerment

30.12

Concise Title

rdor gling thugs rje chen po/_tshe dbang/
Dorling's Great Compassionate One Longevity Empowerment

Full Title

thugs rje chen po bde gshegs kun 'dus kyi dbang bskur reg pa don
ldan bklag chog tu bsdebs pa u dum+bar'i 'dzum zer ces bya ba
bzhugs so/

Terton

Dorje Lingpa

Empowerment Author**Volume**

khu 36

Page Numbers

135-140

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Dorje Lingpa's Refuge for All in the Lower Realms

30.13

Concise Title

rdor gling ngan song kun skyob/_dbang chog/
Dorling's Refuge for All in the Lower Realms

Full Title

thugs rje chen po ngan song kun skyob kyi dbang gi cho ga gsar bar
bkod pa ston mtshan zla ba'i thig phreng zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Dorje Lingpa

Empowerment Author

Volume

khu 36

Page Numbers

175-196

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Day 31

Friday, December 31, 2010

Ratna Lingpa's Compassionate One Gathering of Secrets Preparatory Empowerment

31.1

Concise Title

rat+na'i thugs rje gsang 'dus/_dbang chen/
Ratna's Compassionate One Gathering of Secrets

Full Title

thugs rje chen po gsang ba 'dus pa las smin byed chen mo yan lag
bcas dkyus gcig tu bkod pa rin chen gter gyi bum pa'i rgyun 'dren
zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

khu 36

Page Numbers

233-300

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Ratna Lingpa's Compassionate One Gathering of

Secrets

31.2

Concise Title

rat+na'i thugs rje gsang 'dus/_dbang chen/
Ratna's Compassionate One Gathering of Secrets

Full Title

thugs rje chen po gsang ba 'dus pa las smin byed chen mo yan lag
bcas dkyus gcig tu bkod pa rin chen gter gyi bum pa'i rgyun 'dren
zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author**Volume**

khu 36

Page Numbers

233-300

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Ratna Lingpa's Compassionate One Gathering of Secrets 1,000 Buddhas Empowerment

31.3

Concise Title

rad gling thugs gsang/_stong dbang/
Ratling's Compassionate One Gathering of Secrets 1,000 Buddhas
Empowerment

Full Title

thugs rje chen po'i dbang chen gang la'ng sbyor chog pa'i sangs
rgyas stong dbang bskur thabs 'brel tshed don ldan ces bya ba
bzhugs so/

Notes

Inserted into the previous empowerment.

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author**Volume**

khu 36

Page Numbers

301-336

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Ratna Lingpa's Compassionate One Gathering of Secrets Middle-Length Empowerment

31.4

Concise Title

rad gling thugs gsang/_dbang 'bring/
Ratling's Compassionate One Gathering of Secrets Middle-Length
Empowerment

Full Title

thugs rje chen po gsang ba 'dus pa'i dbang bzhi 'bring du bskur ba
gtor dbang yid bzhin nor bu mtshams sbyor mdor bsdus kyis brgyan
pa bzhugs so/

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

khu 36

Page Numbers

337-352

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Ratna Lingpa's Great Compassionate One Simple Empowerment

31.5

Concise Title

rat gling thugs chen/_rgyun dbang/
Ratling's Great Compassionate One Simple Empowerment

Full Title

thugs rje chen po gsang ba 'dus pa'i rnal 'byor rgyun gyi dbang chog
'gro don char rgyun ces bya ba bzhugs so/

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

khu 36

Page Numbers

353-381

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Pema Lingpa's Great Compassionate One

31.6

Concise Title

pad gling thugs chen/_rtsa dbang/
Peling's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po mun sel sgron me'i rtsa wa'i dbang bskur 'jug bde
bar bkod pa 'brel tshad don ldan ces bya ba bzhugs so/

Terton

Pema Lingpa

Empowerment Author

Volume

khu 36

Page Numbers

407-434

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Pema Lingpa's Great Compassionate One Mass Empowerment

31.7

Concise Title

pad gling thugs chen/_khrom shog/
Peling's Great Compassionate One Mass Empowerment

Full Title

thugs rje chen po mun sel sgron me'i dbang bskur gsung rgyun
khrom shog ma gsal bar bkod pa bzhugs so/

Terton

Pema Lingpa

Empowerment Author

Volume

khu 36

Page Numbers

435-450

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Drodul Letro Lingpa's Great Compassionate One

Preparatory Empowerment

31.8

Concise Title

'gro 'dul las gling thugs chen/_dbang chog/
Drodul Leling's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po don gsal sgron me las/_dbang bskur gyi rim ped
kyus gcig tu bkod pa mthong chog sgron me zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Drodul Letro Lingpa

Empowerment Author

Volume

khu 36

Page Numbers

475-544

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Drodul Letro Lingpa's Great Compassionate One Vase Empowerment

31.9

Concise Title

'gro 'dul las gling thugs chen/_dbang chog/
Drodul Leling's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po don gsal sgron me las/_dbang bskur gyi rim ped
kyus gcig tu bkod pa mthong chog sgron me zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Drodul Letro Lingpa

Empowerment Author

Volume

khu 36

Page Numbers

475-544

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Drodul Letro Lingpa's Great Compassionate One Secret Empowerment

31.10

Concise Title

'gro 'dul las gling thugs chen/_dbang chog/
Drodul Leling's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po don gsal sgron me las/_dbang bskur gyi rim ped
kyus gcig tu bkod pa mthong chog sgron me zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Drodul Letro Lingpa

Empowerment Author

Volume

khu 36

Page Numbers

475-544

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Drodul Letro Lingpa's Great Compassionate One Prajna Wisdom

31.11

Concise Title

'gro 'dul las gling thugs chen/_dbang chog/
Drodul Leling's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po don gsal sgron me las/_dbang bskur gyi rim ped
kyus gcig tu bkod pa mthong chog sgron me zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Drodul Letro Lingpa

Empowerment Author

Volume

khu 36

Page Numbers

475-544

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Drodul Letro Lingpa's Great Compassionate One Word Empowerment

31.12

Concise Title

'gro 'dul las gling thugs chen/_dbang chog/
Drodul Leling's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po don gsal sgron me las/_dbang bskur gyi rim ped
kyus gcig tu bkod pa mthong chog sgron me zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Drodul Letro Lingpa

Empowerment Author**Volume**

khu 36

Page Numbers

475-544

Alternate Volume**Alternate Page Numbers****HHPR Record****HETSR Record**

Drodul Letro Lingpa's Great Compassionate One Energy of Awareness Empowerment

31.13

Concise Title

'gro 'dul las gling thugs chen/_dbang chog/
Drodul Leling's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po don gsal sgron me las/_dbang bskur gyi rim ped
kyus gcig tu bkod pa mthong chog sgron me zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Drodul Letro Lingpa

Empowerment Author**Volume**

khu 36

Page Numbers

475-544

Alternate Volume**Alternate Page Numbers****HHPR Record****HETSR Record**

Day 32

Saturday, January 1, 2011

32.1

Ngari Tsultrim Zangpo's Great Compassionate Tamer of Beings

Concise Title

mgna' ri'i thugs chen 'gro 'dul/_rig gtad/
Ngari's Great Compassionate Tamer of Beings

Full Title

thugs rje chen po yi ge drug pa'i gsol 'debs sgrub thabs dang 'brel
ba'i rig gtad chog mchog dman snying gi bdud rtsi zhes bya ba
bzhugs so/
The authorization of bestowing knowledge, which is connected to the
six syllable supplication of Mahakarunika from the direct lineage of
All-seeing Khyentse, in accordance with *The Amrita that is the
Quintessence of the Superior and Inferior*

Terton

Ngari Tsultrim Zangpo

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

khe 37

Page Numbers

9-19

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

262

HETSR Record

'a 378

32.2

Great Compassionate One Freeing All Beings from Samsara Preparatory Empowerment

Concise Title

thugs chen 'khor ba dbyings sgrol/_dbang chog/
Great Compassionate One Freeing All Beings from Samsara

Full Title

thugs rje chen po 'khor ba dbying sgrol gyi smin byed chog ye shes
dbyings sgrol ces bya ba bzhugs so/
The combined preparatory and main empowerments for 'The
Liberation of the Expanse of Samsara' Mahakarunika, in accordance
with *Liberation In the Expanse of Wisdom*

Terton

Rigdzin Legden Dorje

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

khe 37

Page Numbers

39-65

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

263

HETSR Record

'a 379

32.3

Great Compassionate One Freeing All Beings from Samsara

Concise Title

thugs chen 'khor ba dbyings sgrol/_dbang chog/

Great Compassionate One Freeing All Beings from Samsara

Full Title

thugs rje chen po 'khor ba dbying sgrol gyi smin byed chog ye shes
dbyings sgrol ces bya ba bzhugs so/

The combined preparatory and main empowerments for 'The
Liberation of the Expanse of Samsara' Mahakarunika, in accordance
with *Liberation In the Expanse of Wisdom*

Terton

Rigdzin Legden Dorje

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

khe 37

Page Numbers

39-65

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

263

HETSR Record

'a 379

32.4

Zhigpo Lingpa's Great Compassionate King of Space Preparatory Empowerment

Concise Title

thugs rje chen po nam mkha' rgyal po'i dbang bskur rgyas pa bklags
chog tu bkod pa dngos grub chu rgyun ces bya ba bzhugs so/zhig
gling thugs chen nam rgyal/_dbang rgyas/

Zhigling's Great Compassionate King of Space

Full Title

thugs rje chen po nam mkha' rgyal po'i dbang bskur rgyas pa bklags
chog tu bkod pa dngos grub chu rgyun ces bya ba bzhugs so/

The elaborate empowerment for 'The King of Space who is Liberated

from Samsara' Mahakarunika, combined with the empowerment for
the thousand buddhas, in accordance with *The River of Siddhis*

Terton

Garwang Shikpo Lingpa

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

khe 37

Page Numbers

119-197

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

264 and 265

HETSR Record

'a 380

32.5

Zhigpo Lingpa's Great Compassionate King of Space

Concise Title

thugs rje chen po nam mkha' rgyal po'i dbang bskur rgyas pa bklags
chog tu bkod pa dngos grub chu rgyun ces bya ba bzhugs so/zhig
gling thugs chen nam rgyal/_dbang rgyas/
Zhigling's Great Compassionate King of Space

Full Title

thugs rje chen po nam mkha' rgyal po'i dbang bskur rgyas pa bklags
chog tu bkod pa dngos grub chu rgyun ces bya ba bzhugs so/
The elaborate empowerment for 'The King of Space who is Liberated
from Samsara' Mahakarunika, combined with the empowerment for
the thousand buddhas, in accordance with *The River of Siddhis*

Terton

Garwang Shikpo Lingpa

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

khe 37

Page Numbers

119-197

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

264 and 265

HETSR Record

'a 380

32.6

Zhigpo Lingpa's Great Compassionate One Genuine

Empowerment

Concise Title

zhig gling thugs rje chen po/_don dbang/
Zhigling's Great Compassionate One Genuine Empowerment

Full Title

thugs rje chen po 'khor ba las sgrol las/_don dbang bsdus pa bklags
chog tu bkod pa dngos grub rdzing bu zhes bya ba bzhugs so/
The brief meaning empowerment for 'The King of Space who is
Liberated from Samsara' Mahakarunika, in accordance with *The Pool
of Siddhis*

Terton

Garwang Shikpo Lingpa

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

khe 37

Page Numbers

207-219

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

266?

HETSR Record

'a 381

32.7

Droltig Great Compassionate One

Concise Title

grol tig thugs rje chen po/_dbang chog/
Droltig Great Compassionate One

Full Title

grol tig dgongs pa rang grol las/_thugs rje chen po pad+ma'i dbang
phyug gi smin byed khyer bder bkod pa bde chen lam 'dren ces bya
ba bzhugs so/
The ripening empowerment for 'The Liberation of the Expanse of
Samsara' Mahakarunika Padmeshvara from *The Innate Liberation of
View in The Bindu of Liberation*, in accordance with *The Path that
Leads to Great Bliss*

Terton

Sherab Özer

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

khe 37

Page Numbers

239-252

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record
267
HETSR Record
'a 382

32.8

Jatson Nyingpo's Great Compassionate One

Concise Title

'ja' tshon thugs rje chen po/_dbang chog/
Jatson's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po dan song rang grol gyi dbang bskur chog 'grigs
chags su bkod pa zla ba rgyas pa'i 'dzum zer ces bya ba bzhugs so/
The empowerment for 'The Spontaneous Liberation of the Lower
Existences' Mahakarunika, in accordance with *The Light Rays from
the Full Smiling Moon*

Terton

Rigdzin Jatsön Nyingpo

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

khe 37

Page Numbers

313-348

Alternate Volume

a 22

Alternate Page Numbers

HHPR Record

268

HETSR Record

'a 383

32.9

Dudul Lingpa's King of Space

Concise Title

bdud 'dul nam rgyal/_dbang gzhung/
Dudul's King of Space

Full Title

dam chos sprul sku snying thig las:_dbang gi sngon 'gro bzhugs so:
The combined preparatory and main empowerments for the secret
practice of Mahakarunika, the King of Space, connected with
Emptying Out the Pit of Samsara, in accordance with *The Pond of
Amrita*

Notes

The preparatory empowerment was not given.

Terton

Dudul Lingpa

Empowerment Author

Jamgön Kongtrül Lodrö Thaye

Volume

khe 37

Page Numbers

441-466

Alternate Volume

ya 23

Alternate Page Numbers**HHPR Record**

269

HETSR Record

ya 384

Day 33

Sunday, January 2, 2011

Sealed Great Compassionate One

33.1

Concise Title

rgya can thugs chen/_dbang chog/
Sealed Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po 'jig rten dbang phyug lha dgu'i dbang gi cho ga
'phags mchog dgyes la'i 'jug dags zhes bya ba bzhugs so/

Terton

The Fifth Dalai Lama

Empowerment Author**Volume**

khe 37

Page Numbers

499-542

Alternate Volume

ya 23

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Namcho Great Compassionate One

33.2

Concise Title

gnam chos thugs chen/_gzhung dbang/
Namcho Great Compassionate One

Full Title

gnam chos rgyal ba rgya mtsho lha lnga'i mngon rtogs bzhugs so/

Terton

Rigdzin Mingyur Dorje

Empowerment Author

Volume

kho 38

Page Numbers

1-12

Alternate Volume

ya 23

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Dawa Gyaltsen's Great Compassionate One

33.3

Concise Title

zla rgyal thugs chen/_dbang chog/

Dagyal's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po rtsa gsum snying thig las/_dbang gi chog bsgrigs

byin rlabs rgyun 'bebs zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Garwang Dawa Gyaltsen

Empowerment Author

Volume

kho 38

Page Numbers

35-52

Alternate Volume

ya 23

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Dawa Gyaltsen's Great Compassionate One Longevity Empowerment

33.4

Concise Title

zla rgyal thugs chen/_tshe dbang/

Dagyal's Great Compassionate One Longevity Empowerment

Full Title

thugs rje chen po rtsa gsum snying thig las/_tshe sgrub yid bzhin

lhun grub kyi nyams len dang dbang chog tshe dpal lhun grub ces

bya ba bzhugs so/

Terton

Garwang Dawa Gyaltsen

Empowerment Author

Volume

kho 38
Page Numbers
53-65
Alternate Volume
ya 23
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Minling Terchen's Great Compassionate One Preparatory Empowerment

33.5

Concise Title
smin gling thugs chen/_bum dbang/
Minling Great Compassionate One
Full Title
thugs rje chen po bde gshegs kun 'dus kyi spros bcas bum dang gi
mtshams sbyor ngag 'don skal ldan kun dga' zhes bya ba bzhugs/
Terton
Minling Terchen
Empowerment Author
Volume
kho 38
Page Numbers
177-212
Alternate Volume
ya 23
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Minling Terchen's Great Compassionate One Vase Empowerment

33.6

Concise Title
smin gling thugs chen/_bum dbang/
Minling Great Compassionate One Vase Empowerment
Full Title
thugs rje chen po bde gshegs kun 'dus kyi spros bcas bum dang gi
mtshams sbyor ngag 'don skal ldan kun dga' zhes bya ba bzhugs/
Terton
Minling Terchen
Empowerment Author
Volume
kho 38
Page Numbers

177-212
Alternate Volume
ya 23
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Minling Terchen's Great Compassionate One

33.7

Concise Title

smin gling thugs chen/_lhan thabs/
Minling Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po bde gshegs kun 'dus kyi spros med mchog dbang
gi mtshams sbyor ngag 'don do mtshar sgron me zhes bya ba bzhugs
so/

Terton

Minling Terchen

Empowerment Author

Volume

kho 38

Page Numbers

213-227

Alternate Volume

ya 23

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Minling Terchen's Great Compassionate One Torma Empowerment

33.8

Concise Title

smin gling thugs chen/_gtor dbang/
Minling Great Compassionate One Torma Empowerment

Full Title

thugs rje chen po bde gshegs kun 'dus kyi gtor dbang gi mtshams
sbyor ngag 'don bdud rtsi'i nying khu zhes bya ba zhugs so/

Terton

Minling Terchen

Empowerment Author

Volume

kho 38

Page Numbers

229-236

Alternate Volume

ya 23
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Minling Terchen's Great Compassionate One Garwang Amitayus Longevity Empowerment

33.9

Concise Title

smin gling gar tshe/_chog khrigs/
Minling Great Compassionate One Garwang Longevity Empowerment

Full Title

zab lam bde gshegs kun 'dus las pad+ma gar dbang tshe dpag tu
med pa phyi ltar sgrub pa tshe dbang dang bcas pa bdud rtsi'i char
'bebs zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Minling Terchen

Empowerment Author

Volume

kho 38

Page Numbers

381-390

Alternate Volume

ya 23

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Longsal Nyingpo's Great Compassionate One Preparatory Empowerment

33.9

Concise Title

klong gsal thugs chen/_dbang chog/
Longsal's Great Compassionate One Preparatory Empowerment

Full Title

thugs rje chen po yang gsang bla med kyi dbang bskur ba'i cho ga
bde chen zab gsal ces bya ba bzugs so/

Terton

Longsal Nyingpo

Empowerment Author

Volume

kho 38

Page Numbers

427-448

Alternate Volume

ya 23

Longsal Nyingpo's Great Compassionate One

33.10

Concise Title

klong gsal thugs chen/_dbang chog/
Longsal's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po yang gsang bla med kyi dbang bskur ba'i cho ga
bde chen zab gsal ces bya ba bzugs so/

Terton

Longsal Nyingpo

Empowerment Author

Volume

kho 38

Page Numbers

427-448

Alternate Volume

ya 23

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Tagsham Dorje's Mitra Heart Essence

33.11

Concise Title

stag sham mi tra snying thig/_dbang bsgrigs/
Tagsham's Mitra Heart Essence

Full Title

'jig rten dbang phyug mit+ra snying thig gi dbang bskur khyer bde
bklags chog tu bkod pa zla shel bdud rtsi'i chu rgyun ces bya ba
bzhugs so/

Terton

Taksham Samten Lingpa

Empowerment Author

Volume

kho 38

Page Numbers

523-555

Alternate Volume

ya 23

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Day 34

Monday, January 3, 2011

No empowerments were given on this day.

Day 35

Tuesday, January 4, 2011

Choje Lingpa's Great Compassionate One

35.1

Concise Title

chos gling thugs rje chen po/_dbang chog/
Choling's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po sa'i snying po yid bzhin nor bu'i slob ma rjes 'dzin
lag len gud du bkol ba yid bzhin kyi drwa ba zhes bya ba bzhugs so/

Notes

The preparatory empowerment was not given.

Terton

Choje Lingpa

Empowerment Author

Volume

gi 39

Page Numbers

29-62

Alternate Volume

ra 24

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Chogyur Lingpa's Great Compassionate One

35.2

Concise Title

mchog gling thugs rje chen po/_dbang chog/
Chogling's Great Compassionate One

Full Title

thugs rje chen po pad+ma sgryu 'phrul drwa ba las dbang bzhi rdo rje
sphyi blugs su bskur ba'i gsal byed zab pa kun dril ces bya ba bzhugs
so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Volume

gi 39

Page Numbers

85-97

Alternate Volume

ra 24

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Chogyur Lingpa's Great Compassionate One Outer Empowerment

35.3

Concise Title

mchog gling thugs rje chen po/_phyi dbang/

Chogling's Great Compassionate One Outer Empowerment

Full Title

thugs rje chen po pad+ma sgyu 'phrul drwa ba las/_'gro don phyi'i

smin grol gyi phrin las gsal bar byed pa 'brel tshad don ldan ces bya

ba bzhugs so/

Notes

Includes practice instruction.

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Volume

gi 39

Page Numbers

99-112

Alternate Volume

ra 24

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Chogyur Lingpa's Great Compassionate One Inner Empowerment

35.4

Concise Title

mchog gling thugs rje chen po/_nang dbang/

Chogling's Great Compassionate One Inner Empowerment

Full Title

thugs rje chen po pad+ma sgyu 'phrul drwa ba las/_'gro don nang gi

smin grol gyi phrin las gsal bar byed pa grol ba bzhi ldan ces bya ba

bzhugs so/

Notes

Includes practice instruction.

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author**Volume**

gi 39

Page Numbers

113-128

Alternate Volume

ra 24

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Chogyur Lingpa's Great Compassionate One Pema Tsuktor

35.5

Concise Title

mchog gling pad gtsug/_chog bsgrigs/
Chogling's Great Compassionate One Pema Tsuktor

Full Title

thugs rje chen po pad+ma gtsug tor gyi dbang chog gzhan phan kun
khyab ces bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author**Volume**

gi 39

Page Numbers

139-153

Alternate Volume

ra 24

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Chogyur Lingpa's Wish-Granting Wheel Blessing Transmission

35.6

Concise Title

mchog gling yid 'khor/_rjes gnang/
Chogling's Wish-Granting Wheel Blessing Transmission

Full Title

thugs rje chen po yid bzhin 'khor lo las/_gzhan don bum sgrub kyi rjes
gnang phrin las dang bcas pa don gnyis 'byung gnas bzhugs so/

Terton
Chogyur Lingpa
Empowerment Author
Volume
gi 39
Page Numbers
197-216
Alternate Volume
ra 24
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Chogyur Lingpa's Wish-Granting Wheel

35.7

Concise Title
mchog cling yid 'khor/_dbang/
Chogling's Wish-Granting Wheel
Full Title
thugs rje chen po yid bzhin 'khor lo las/_'gro don las tshogs bum pa
Inga'i dbang gi cho ga phan bde'i 'byung gnas zhes bya ba bzhugs
so/

Terton
Chogyur Lingpa
Empowerment Author
Volume
gi 39
Page Numbers
231-244
Alternate Volume
ra 24
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Gelongma Palmo's Tradition Great Compassionate One

35.8

Concise Title
thugs chen dpal mo lugs/_rjes gnang/
Palmo's Tradition Great Compassionate One
Full Title
spyen ras gzigs dpal mo lugs kyi rjes gnang gi yi ge bkags pas grub
pa zhes bya ba bzhugs so/

Terton
Gelongma Palmo
Empowerment Author

Volume
gi 39
Page Numbers
267-282
Alternate Volume
ra 24
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Extremely Secret Wrathful Hayagriva

35.9

Concise Title
rta mgrin yang khros/_dbang chog/
Extremely Secret Wrathful Hayagriva
Full Title
pad+ma dbang chen yang gsang khros pa'i dbang skur yan lag dang
bcas pa bklags chog tu bkod pa gur gum sgrom bu zhes bya ba
bzhugs so/
Notes
Included longevity empowerment.
Protector empowerment not given.
Terton
Darchar Rinchen Zangpo
Empowerment Author
Volume
gi 39
Page Numbers
451-508
Alternate Volume
ra 24
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Extremely Secret Wrathful Hayagriva Torma Empowerment

35.10

Concise Title
rta mgrin yang khros/_gtor dbang/
Extremely Secret Wrathful Hayagriva Torma Empowerment
Full Title
dpal pad+ma dbang chen yang gsang khros pa'i byin rlabs gtor ma'i
dbang bskur grub kun stsol ces bya ba bzhugs so/
Notes
Inserted into the previous empowerment.

Terton
Darchar Rinchen Zangpo
Empowerment Author
Volume
gu 40
Page Numbers
1-15
Alternate Volume

Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Nyangral Nyima Ozer's Hayagriva Gathering of Sugatas

35.11

Concise Title
nyang ral rta mgrin bder 'dus/_dbang chog/
Nyangral's Hayagriva Gathering of Sugatas
Full Title
rtam grin bde gshegs gcig dril gyi dkyil 'khor du dbang bskur ba'i chog
dbang chen thugs kyi bcud thig ces bya ba bzhugs so/

Terton
Nyangral Nyima Ozer
Empowerment Author
Volume
gu 40
Page Numbers
221-235
Alternate Volume
ra 24
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Day 36

Wednesday, January 5, 2011

Hayagriva 'Liberating All Mundane Gods'

36.1

Concise Title
rta mgrin dregs pa kun sgrol/_dbang chog/
Hayagriva 'Liberating All Mundane Gods'
Full Title
dpal rta mgrin dregs pa kun sgrol gyi smin byed lag len rnam gsal du
bkod pa dbang chen rol pa'i gzi brjid ces bya ba bzhugs so/

Terton

Drugu Dorje Yangwang (KL: Jamyang Khyentse)

Empowerment Author**Volume**

gu 40

Page Numbers

403-447

Alternate Volume

ra 24

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Meteoric Iron Wheel of Fire Hayagriva

36.2

Concise Title

rta mgrin gnam lcags me 'khor/_chog khrigs/
Meteoric Iron Wheel of Fire Hayagriva

Full Title

rta mgrin dpa' bo gcig pa gnam lcags me'i 'khor lo'i sgrub thabs rjes
ngang dang bcas pa gdon bgegs kun 'joms zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Ngadak Mönmi Khyildrön and Jamyang Khyentse

Empowerment Author**Volume**

gu 40

Page Numbers

505-513

Alternate Volume

la 25

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Northern Treasure Hayagriva

36.3

Concise Title

byang gter rta mgrin/_dbang bskur/
Northern Treasure Hayagriva

Full Title

byang gter rta mgrin dregs pa dbang sdud kyi smin byed chog khrigs
rgyud gsum dbang byed ces bya ba bzhugs so/

Terton

Rigdzin Gödem

Empowerment Author**Volume**

gu 40
Page Numbers
543-556
Alternate Volume
la 25
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Ratna Lingpa's Hayagriva 'Gathering of All Secrets' Preparatory Empowerment

36.4

Concise Title

rat+na'i rta gsang/_dbang chog/
Ratna's Hayagriva 'Gathering of All Secrets'

Full Title

rta mgrin gsang ba 'dus pa'i dbang rgyas pa mchog dbang gud sbas
dang sbrel nas bskur ba'i cho ga dbang chen gsang ba'i srog tig ces
bya ba bzhugs so/

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

31-54

Alternate Volume

la 25

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Ratna Lingpa's Hayagriva 'Gathering of All Secrets'

36.5

Concise Title

rat+na'i rta gsang/_dbang chog/
Ratna's Hayagriva 'Gathering of All Secrets'

Full Title

rta mgrin gsang ba 'dus pa'i dbang rgyas pa mchog dbang gud sbas
dang sbrel nas bskur ba'i cho ga dbang chen gsang ba'i srog tig ces
bya ba bzhugs so/

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

31-54

Alternate Volume

la 25

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Ratna Lingpa's Hayagriva 'Gathering of All Secrets' Torma Empowerment

36.6

Concise Title

rat+na'i rta gsang/_gtor dbang/

Ratna's Hayagriva 'Gathering of All Secrets' Torma Empowerment

Full Title

Notes

Inserted into the previous empowerment.

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

55-63

Alternate Volume

la 25

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Chogden Dorje's Hayagriva

36.7

Concise Title

mchog rdor rta mgrin/_dbang chen/

Chogdor's Hayagriva

Full Title

rta mgrin snying thig snying po don sbyor las/_zab lam smin byed
rnam bzhi ji ltar bskur ba'i chog bklags chog tu bkod pa dbang chen
rol pa'i sgra dbyangs zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Nyangpo Chokden Dorje

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

109-156

Alternate Volume

la 25

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Chogden Dorje's Hayagriva Torma Empowerment

36.8

Concise Title

mchog rdor rta mgrin/_gtor dbang/

Chogdor's Hayagriva Torma Empowerment

Full Title

Terton

Nyangpo Chokden Dorje

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

165-177

Alternate Volume

la 25

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Droltig Hayagriva 'Taming Mundane Gods' Recitation Empowerment

36.9

Concise Title

grol tig rta mgrin dregs 'dul/_bsnyen dbang/

Droltig Hayagriva 'Taming Mundane Gods' Recitation Empowerment

Full Title

dbang chen dregs bkun 'dul las:_bsnyen dbang zab mo bzhugs so:

Terton

Sherab Özer

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

191-202

Alternate Volume

la 25

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Droltig Hayagriva 'Taming Mundane Gods'

36.10

Concise Title

grol tig rta mgrin dregs 'dul/_dbang chog/
Droltig Hayagriva 'Taming Mundane Gods'

Full Title

grol tig dgongs pa rang grol las/_dbang chen dregs pa kun dul gyi
smin byed gsang ba gcig grub mtshams sbyor gyis brgyan pa bzhugs
so/

Terton

Sherab Özer

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

203-211

Alternate Volume

la 25

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Jatson Nyingpo's Hayagriva and Vajravarahi

36.11

Concise Title

'ja' tshon rta phag/_dbang chog/
Jatson's Hayagriva and Vajravarahi

Full Title

zab chog rta phag yid bzhin nor bu'i dbang bskur gyi las rim khyer
bder bkod pa ye shes mchog sbyor ces bya ba bzhugs so/

Terton

Rigdzin Jatsön Nyingpo

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

223-243

Alternate Volume

la 25

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Gathered Enlightened Intent of the Yidams Preparatory Empowerment

36.12

Concise Title

yi dam dgongs 'dus/_tsa dbang/
Gathered Enlightened Intent of the Yidams

Full Title

yi dam dgongs 'dus rta mchog rol pa las/_spyi sdom rtsa ba'i dbang
skur chen mo bklags chog tu bkod pa pad+ma ra+'a ga'i bum bzang
zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Taksham Samten Lingpa

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

305-392

Alternate Volume

la 25

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Gathered Enlightened Intent of the Yidams

36.13

Concise Title

yi dam dgongs 'dus/_tsa dbang/
Gathered Enlightened Intent of the Yidams

Full Title

yi dam dgongs 'dus rta mchog rol pa las/_spyi sdom rtsa ba'i dbang
skur chen mo bklags chog tu bkod pa pad+ma ra+'a ga'i bum bzang
zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Taksham Samten Lingpa

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

305-392

Alternate Volume

la 25

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Day 37

Thursday, January 6, 2011

Gathered Enlightened Intent of the Yidams Blessing Transmission

37.1

Concise Title

yi dam dgongs 'dus/_rjes gnang/
Gathered Enlightened Intent of the Yidams Blessing Transmission

Full Title

yi dam dgongs 'dus rta mchog rol pa las/_rtsa gsum spyi'i rjes gnang
gcig shes kun grol ces bya ba bzhugs so/

Terton

Taksham Samten Lingpa

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

393-408

Alternate Volume

la 26

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Aural Lineage Heart Essence of Hayagriva

37.2

Concise Title

snyan brgyud rta mchog snying thig/_chog bsgrigs/
Aural Lineage Heart Essence of Hayagriva

Full Title

snyan brgyud rta mchog rol pa'i snying thig gi phrin las dang dbang
bskur bklag chog tu bsdebs pa rta mchog dgyes pa'i bzhad sgra zhes
bya ba bzhugs so/

Terton

Pema Osel Do Ngok Lingpa (Jamyang Khyentse)

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

433-463

Alternate Volume

la 26

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Chogyur Lingpa's Hayagriva from the Seven Profound

Cycles

37.3

Concise Title

mchog gling zab bdun rta mgrin/_dbang chog/
Chogling's Hayagriva from the Seven Profound

Full Title

zab pa skor bdun las:_dbang chen 'dus pa'i dbang gi phreng ba
bzhugs so:

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Volume

ge 41

Page Numbers

481-489

Alternate Volume

la 26

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Dawa Gyaltsen's Black Hayagriva

37.4

Concise Title

zla rgyal rta nag/_sgrub rjes/
Dagyal's Black Hayagriva

Full Title

byang sems zla ba rgyal mtshan lugs kyi rta mgrin nag po'i sgrub
thabs rjes gnang dang bcas pa bgegs 'dul gnam lcags ral gri zhes
bya ba bzhugs so/

Terton

Bodhisattva Dawa Gyaltsen

Empowerment Author

Volume

go 42

Page Numbers

23-33

Alternate Volume

la 26

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Ratna Lingpa's Black Hayagriva

37.5

Concise Title

rad gling rta nag/_dbang chog/
Ratling's Black Hayagriva

Full Title

rta mgrin gsang ba 'dus pa las/_rta mgrin nag po'i dbang chog dregs
pa srog gi rgya can skur ba'i cho ga dbang chen thugs kyi tshal pa
zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

go 42

Page Numbers

257-269

Alternate Volume

la 26

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Zhigpo Lingpa's Hayagriva

37.6

Concise Title

zhig gling rta mgrin/_dbang chog/
Zhigling's Hayagriva

Full Title

rta mgrin nag po yang gsang thugs kyi sgrub pa'i dbang bzhi bklags
chog tu bkod pa dbang chen thugs kyi yang zhun ces bya ba bzhugs
so/

Terton

Garwang Shikpo Lingpa

Empowerment Author

Volume

go 42

Page Numbers

323-344

Alternate Volume

la 26

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Rolpai Dorje's Vajrasattva Gathering of Families

37.7

Concise Title

rol rdor rigs 'dus rdor sems/_dbang chog/
 Roldor's Vajrasattva Gathering of Families

Full Title

bla ma rgyal ba 'dus pa las/_rigs 'dus rdo rje sems dpa'i smin byed
 bklags chog tu bkod pa rnam grol sprin gyi my gu zhes bya ba
 bzhugs so/

Terton

Rolpe Dorje

Empowerment Author**Volume**

go 42

Page Numbers

381-396

Alternate Volume

sha 27

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Chogyur Lingpa's Essence of Vajrasattva's Enlightened Mind

37.8

Concise Title

mchog gling rdor sems thugs snying/_dbang chog/
 Chogling's Essence of Vajrasattva's Enlightened Mind

Full Title

dam chos shog sde drug pa las/ rdor sems thugs kyi snying po'i
 dbang gi cho ga 'od gsal snying po zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author**Volume**

go 42

Page Numbers

451-467

Alternate Volume

sha 27

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

37.9

Concise Title

gsang thig rdor sems/_dbang chog/
 Secret Essence Vajrasattva

Full Title

gsang thig skor gsum las rdor sems phyag rgya gcig pa'i bum dbang
gi cho ga zhi ba'i thig le zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Volume

go 42

Page Numbers

501-512

Alternate Volume

sha 27

Alternate Page Numbers

HPR Record

HETSR Record

Chokyi Wangchuk's Yangdak Heruka

37.10

Concise Title

chos dbang yang dag/_dbang chog/
Chowang's Yangdak

Full Title

chos dbang rin po che'i gter byong yang dag snying po'i dbang chog
bde chen 'jug ngogs zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Guru Chökyi Wangchuk

Empowerment Author

Volume

ngi 43

Page Numbers

181-205

Alternate Volume

sha 27

Alternate Page Numbers

HPR Record

HETSR Record

Jangchub Lingpa's Three: Peaceful, Wrathful, and Purba Preparatory Empowerment

37.11

Concise Title

byang gling zhi khro phur gsum/_dbang chog/
Jangling's Three: Peaceful, Wrathful, and Purba

Full Title

kun bzang thugs gter las/_yang dag zhi khro phur gsum gyi phrin las
byang bu grub gnyis nor bu'i rgya mtsho zhes bya ba bzhugs so/

Terton
Changling Pal Gyaltsen
Empowerment Author
Volume
ngi 43
Page Numbers
263-343
Alternate Volume
sha 27
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Day 38

Friday, January 7, 2011

Jangchub Lingpa's Three: Peaceful, Wrathful, and Purba

38.1

Concise Title
byang gling zhi khro phur gsum/_dbang chog/
Jangling's Three: Peaceful, Wrathful, and Purba
Full Title
kun bzang thugs gter las/_yang dag zhi khro phur gsum gyi phrin las
byang bu grub gnyis nor bu'i rgya mtsho zhes bya ba bzhugs so/

Terton
Changling Pal Gyaltsen
Empowerment Author
Volume
ngi 43
Page Numbers
263-343
Alternate Volume
sha 27
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Jangchub Lingpa's Longevity Accomplishment

38.2

Concise Title
byang gling tshe sgrub/_chog khrigs/
Jangling's Longevity Accomplishment
Full Title

kun bzang thugs gter las yang dag gi tshe sgrub gsang ba yang khol
gyi sgrub thabs dbang bskur dang bcas pa 'chi med bcud ldan ces
bya ba bzhugs so/

Terton

Changling Pal Gyaltzen

Empowerment Author

Volume

ngi 43

Page Numbers

357-366

Alternate Volume

sha 27

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Choje Lingpa's Yangdak Heruka

38.3

Concise Title

chos gling yang dak/_chog khrigs/
Choling's Yangdak

Full Title

Terton

Choje Lingpa

Empowerment Author

Volume

ngi 43

Page Numbers

500-506

Alternate Volume

sha 27

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Aural Lineage Yangdak Heruka Profound Essence

38.4

Concise Title

snyan brgyud yang dag zab tig/_dbang chog/
Aural Lineage Yangdak Profound Essence

Full Title

snyan brgyud yang dag zab tig gi smin grol 'bogs pa'i lag len bde
chen gsang ba'i bcud 'dus zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Pema Osel Do Ngok Lingpa (Jamyang Khyentse)

Empowerment Author

Volume

ngu 44

Page Numbers

31-47

Alternate Volume

sha 27

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Aural Lineage Yangdak Heruka and Vajrakilaya Drakma

38.5

Concise Title

snyan brgyud yang phur sbrag ma/_dbang chog/

Aural Lineage Yangdak and Vajrakilaya Drakma

Full Title

snyan brgyud yang phur sbrag ma'i zab tig gi dbang gi lag len grub

gnyis bcud 'bebs zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Pema Osel Do Ngok Lingpa (Jamyang Khyentse)

Empowerment Author**Volume**

ngu 44

Page Numbers

95-116

Alternate Volume

sha 27

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Chogyur Lingpa's Yangdak Heruka

38.6

Concise Title

mchog gling yang dag/_dbang bsgrigs/

Chogling's Yangdak

Full Title

zab pa skor bdun las/_yang dag thugs kyi snying po'i smin byed bltas

chog tu bkod pa ye shes mchog sbyor ces bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author**Volume**

ngu 44

Page Numbers

191-210

Alternate Volume

Chogyur Lingpa's Yangdak Heruka Longevity Accomplishment

38.7

Concise Title

mchog gling yang dag tshe sgrub/_chog bsgrigs/
Chogling's Yangdak Longevity Accomplishment

Full Title

zab pa skor bdun las/_yang dag thugs kyi snying po'i tshe sgrub
dbang bskur bcas khrigs su bkod pa grub gnyis bdud rtsi'i bcud len
zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Volume

ngu 44

Page Numbers

215-223

Alternate Volume

sha 27

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Chogyur Lingpa's Yangdak Heruka Great Accomplishment

38.8

Concise Title

mchog gling yang dag/_sgrub chen dbang chog/
Chogling's Yangdak

Full Title

zab dun mchog zab yang dag las/_sgrub chen lnga bcu rtsa brgyad
dang 'brel ba'i dbang bskur rgyas pa bla ma he ru ka dpal gyi zhal
lung bde chen mchog gi myur lam zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Volume

ngu 44

Page Numbers

269-303

Alternate Volume

Day 39

Saturday, January 8, 2011

Chogyur Lingpa's Yangdak Heruka Enlightened Mind Accomplishment

39.1

Concise Title

mchog gling thugs sgrub kyi yang dag/_dbang chog/
Chogling's Yangdak Enlightened Mind Accomplishment

Full Title

bla ma'i thugs sgrub bar chad kun sel las/_rig 'dzin dzam gling rgyan
gcig gi dbang gi chog in+dra na+'i la'i chun po zhes bya ba bzhugs
so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Volume

ngu 44

Page Numbers

317-332

Alternate Volume

sa 28

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Secret Essence Yangdak Heruka

39.2

Concise Title

gsang thig yang dag/_dbang chog/
Secret Essence Yangdak

Full Title

gsang thig skor gsum las yang dag phyag rgya gcig pa'i gtor dbang gi
cho ga 'bar ba'i thig le zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Volume

ngu 44
Page Numbers
345-358
Alternate Volume
sa 28
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Dra Ngön Wangchuk Bar's Fierce Red Vajrapani

39.3

Concise Title
gra mngon phyag rdor gtum dmar/_sgom lung/
Dra Ngon's Chagdor Tumpo Marpo
Full Title

Terton
Dra Ngön Wangchuk Bar
Empowerment Author
Volume
ngu 44
Page Numbers
371-376
Alternate Volume
sa 28
Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Shakya Od's Vajrapani

39.4

Concise Title
shAk 'od kyi phyag rdor/_chog bsgrigs/
Shak Od's Chagdor
Full Title
dpal gsang ba'i bdag po rdo rje me 'bar gyi phrin las dbang chog
dang bcas pa rdo rje'i zhun thigs zhes bya ba bzhugs so/

Terton
Pema Osel Do Ngok Lingpa (Jamyang Khyentse)
Empowerment Author
Volume
ngu 44
Page Numbers
393-402
Alternate Volume
sa 28
Alternate Page Numbers
HHPR Record

Chokyi Wangchuk's Vajrapani

39.5

Concise Title

chos dbang gtum po/_chog khrigs/
Chowang's Tumpo

Full Title

dpal phyag na rdo rje gtum po me lce phreng ba'i las byang bzhugs
so/_gu ru chos dbang gi gter ma'o/_/mtshan/

Terton

Guru Chokyi Wangchuk

Empowerment Author

Volume

ngu 44

Page Numbers

428-452

Alternate Volume

sa 28

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Ledrel Lingpa's Tamer of Mundane Gods Preparatory Empowerment

39.6

Concise Title

las 'brel dregs 'dul/_dbang chog/
Ledrel's Tamer of Mundane Gods

Full Title

gsang bdag dregs pa kun 'dul gyi dbang gi cho ga bklag chog tu bkod
pa rdo rje'i zam tog ces bya ba bzhugs so/

Terton

Ledrel Lingpa

Empowerment Author

Volume

ngu 44

Page Numbers

495-532

Alternate Volume

sa 28

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Ledrel Lingpa's Tamer of Mundane Gods

39.7

Concise Title

las 'brel dregs 'dul/_dbang chog/
Ledrel's Tamer of Mundane Gods

Full Title

gsang bdag dregs pa kun 'dul gyi dbang gi cho ga bklag chog tu bkod
pa rdo rje'i zam tog ces bya ba bzhugs so/

Terton

Ledrel Lingpa

Empowerment Author

Volume

ngu 44

Page Numbers

495-532

Alternate Volume

sa 28

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Sangye Lingpa's Vajrapani

39.8

Concise Title

sangs gling phyag rdor/_chog khrigs/
Sangling's Chagdor

Full Title

gsang ba'i bdag po phyag na rdo rje khyung gsang ba yang khol gyi
phrin las dbang chog dang bcas pa gtum po snying dril ces bya ba
bzhugs so/

Notes

The preparatory empowerment was not given.

Terton

Sangye Lingpa

Empowerment Author

Volume

nge 45

Page Numbers

182-197

Alternate Volume

sa 28

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Ratna Lingpa's Vajrapani

39.9

Concise Title

rat gling gtum po/_dbang chog/
Ratling's Tumpo

Full Title

rta mgrin gsang ba 'dus pa las/_gsang bdag rdo rje gtum po'i dbang
bskur 'grigs chags su bkod pa 'khrul med gsang thig ces bya ba
bzhugs so/

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

nge 45

Page Numbers

235-248

Alternate Volume

sa 28

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Pema Lingpa's Vajrapani

39.10

Concise Title

pad gling phyag rdor/_dbang chog/
Pedling's Chagdor

Full Title

gsang bdag phyag rdor gyi dbang bshad me lce phreng ba zhes bya
ba pad+ma gling pas mdzad pa'o

Notes

The majority of the empowerment ritual was taken from the
empowerment supplement (dbang khrigs), pages 287-306.

Terton

Pema Lingpa

Empowerment Author

Volume

nge 45

Page Numbers

273-286

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Zhigpo Lingpa's Powerful Vajrapani

39.11

Concise Title

zhig gling phyag rdor stobs chen/_chog khrigs/
Zhigling's Powerful Chagdor

Full Title

dpal phyag na rdo rje stobs po che'i phrin las kyi cho ga dbang bskur
dang bcas pa bklags chog tu bkod pa rdo rje'i zhun thigs zhes bya ba
bzhugs so/

Terton

Garwang Zhigpo Lingpa

Empowerment Author

Volume

nge 45

Page Numbers

357-378

Alternate Volume

sa 28

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Zungkhar Vajrapani

39.12

Concise Title

zung mkhar phyag rdor/_dbang chog/
Zungkhar Chagdor

Full Title

bla ma'i thugs sgrub rig 'dzin bde 'dus las:_phyag rdor drug sngags
kun 'dus kyi dbang chog dug gsum g.yul las rnam rgyal bzhugs so:

Terton

Garwang Zhigpo Lingpa

Empowerment Author

Volume

nge 45

Page Numbers

403-426

Alternate Volume

sa 28

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Yutok's Heart Essence

39.13

Concise Title

g.yu thog snying thig/_dbang rgyas/
Yutok's Heart Essence

Full Title

smin rgyal g.yu thog pa chen po'i thugs tig bla ma sgrub pa'i rtsa
dbang rgyas pa bklags chog tu bkod pa ye shes bdud rtsi'i bum
bzang zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Yutok Tönten Gönpö

Empowerment Author

Volume

nge 45

Page Numbers

549-612

Alternate Volume

sa 28

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Day 40

Sunday, January 9, 2011

Yutok's Heart Essence Genuine Empowerment

40.1

Concise Title

g.yu thog snying thig/_don dbang/
Yutok's Heart Essence Genuine Empowerment

Full Title

sman rgyal g.yu thog pa chen po'i thugs tig bla ma sgrub pa'i don
dbang mdor bsdus bklag chog tu bkod pa byin rlabs bdud rtsi'i bum
bzang zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Yutok Tönten Gönpö

Empowerment Author

Volume

nge 45

Page Numbers

613-628

Alternate Volume

sa 28

Alternate Page Numbers

869-884

HHPR Record

HETSR Record

Yutok's Heart Essence Longevity Empowerment

40.2

Concise Title

g.yu thog snying thig/_phrin dbang/
Yutok's Heart Essence Longevity Empowerment

Full Title

tshe sgrub 'chi bdag bdud 'joms gyi phrin las gsal byed dbang bskur
dang bcas pa'chi med bdud rts'i bum zang zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Yutok Tönten Gönpö

Empowerment Author

Volume

ngo 46

Page Numbers

1-18

Alternate Volume

ha 29

Alternate Page Numbers

1-18

HHPR Record

HETSR Record

Yutok's Heart Essence Blessing Transmission

40.3

Concise Title

g.yu thog snying thig/_rjes gnang/
Yutok's Heart Essence Blessing Transmission

Full Title

gyu thog snying thig gi cha lag lhag sman rjes gnang bklag chog tu
bkod pa snyan ba'i gling bu zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Yutok Tönten Gönpö

Empowerment Author

Volume

ngo 46

Page Numbers

19-36

Alternate Volume

ha 29

Alternate Page Numbers

18-36

HHPR Record

HETSR Record

Drangti Gyalnye Kharbu's Aural Lineage

40.4

Concise Title

brang ti'i snyan brgyud/_rig gtad/
Drangti's Aural Lineage

Full Title

brang ti'i dngul bre las drang srong ser skya spun gsum gyi rig gtad
kyi cho ga mthong gsal me long zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Drangti Gyalnye Kharbu

Empowerment Author**Volume**

ngo 46

Page Numbers

37-46

Alternate Volume

ha 29

Alternate Page Numbers

37-46

HHPR Record**HETSR Record**

Sambhogakaya Medicine Buddha

40.5

Concise Title

sman bla longs sku/_dbang chog/
Longku Medicine Buddha

Full Title

sman bla longs sku'i sgrub thabs dang 'brel ba'i dbang bskur bla ma'i
gsung bzhin bkod pa dngos grub sga 'byed ces bya ba bzhugs so/

Terton

Zurkhar Nyamnyi Dorje

Empowerment Author**Volume**

ngo 46

Page Numbers

103-116

Alternate Volume

ha 29

Alternate Page Numbers

103-116

HHPR Record**HETSR Record**

Chogyur Lingpa's Vimalamitra

40.6

Concise Title

bi ma la mchog gling/_chog bsgrigs/
Chogling's Bimala

Full Title

slob dpon bi ma la mi tra'i sgrub thabs lam zab snying po'i dbang
bskur byin rlabs gter mdzod ces bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author**Volume**

ngo 46

Page Numbers

193-242

Alternate Volume

ha 29

Alternate Page Numbers

193-242

HHPR Record**HETSR Record**

Heart Essence of Tara

40.7

Concise Title

'phags ma'i snying thig/_dbang chog/
Heart Essence of Tara

Full Title

'chi med 'phags ma'i snying thig las/_bla sgrub byin rlabs snying po'i
dbang bskur bltas chog tu bkod pa byin rlabs bcud 'bebs zhes bya ba
bzhugs so/

Notes

(This empowerment is not actually about Tara!)

Terton

Pema Osel Do Ngok Lingpa (Jamyang Khyentse)

Empowerment Author**Volume**

ngo 46

Page Numbers

417-444

Alternate Volume

ha 29

Alternate Page Numbers

418-444

HHPR Record**HETSR Record**

Nectar Vase

40.8

Concise Title

bdud rtsi bum pa/_dbang chog/
Nectar Vase

Full Title

chi med bdud rtsi bum pa'i snod rung bsdus pa dbang gi gyad bltas
chog tu bkod pa bdud rtsi'i chu rgyun zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Dorbum Chökyi Drakpa

Empowerment Author**Volume**

ci 47

Page Numbers

43-60

Alternate Volume

ha 29

Alternate Page Numbers

737-754

HHPR Record**HETSR Record**

Vajra Nectar Guru Accomplishment

40.9

Concise Title

rdo rje bdud rtsi'i bla sgrub/_dbang chog/
Vajra Nectar Guru Accomplishment

Full Title

dpal rdo rje bdud rtsi las bde ba chen po bla ma'i sgrub thabs kyi
dbang bskur yang zab bdud rtsi'i bcud thigs zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Pema Osel Do Ngok Lingpa (Jamyang Khyentse)

Empowerment Author**Volume**

ci 47

Page Numbers

75-85

Alternate Volume

ha 29

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Vajra Nectar Preparatory Empowerment

40.10

Concise Title

rdo rje bdud rtsi/_dbang chog/
Vajra Nectar

Full Title

dpal rdo rje bdud rtsi bde ba chen po'i rtsa ba dang yan lag gi dbang
bskur yongs rdzogs dkyis gcig tu bkod pa dri med zla ba'i bsil zer ces
bya ba bzhugs so/

Terton

Pema Osel Do Ngok Lingpa (Jamyang Khyentse)

Empowerment Author

Volume

ci 45

Page Numbers

205-254

Alternate Volume

a 30

Alternate Page Numbers

1-50

HHPR Record

HETSR Record

Day 41

Monday, January 10, 2011

Vajra Nectar

41.1

Concise Title

rdo rje bdud rtsi/_dbang chog/
Vajra Nectar

Full Title

dpal rdo rje bdud rtsi bde ba chen po'i rtsa ba dang yan lag gi dbang
bskur yongs rdzogs dkyis gcig tu bkod pa dri med zla ba'i bsil zer ces
bya ba bzhugs so/

Terton

Pema Osel Do Ngok Lingpa (Jamyang Khyentse)

Empowerment Author

Volume

ci 47

Page Numbers

205-254

Alternate Volume

a 30

Alternate Page Numbers

1-50

HHPR Record

HETSR Record

Vajra Nectar Branch

41.2

Concise Title

rdo rje bdud rtsi'i yan lag/_byin rlabs/
Vajra Nectar Branch

Full Title

dpal rdo rje bdud rtsi'i yan lag las sgrub pa'i lha gsum gyi bying rlabs
bya ba'i tshul bklag chog tu bkod pa bzhugs so/

Notes

Inserted into the previous empowerment.

Terton

Pema Osel Do Ngok Lingpa (Jamyang Khyentse)

Empowerment Author**Volume**

ci 47

Page Numbers

255-271

Alternate Volume

a 30

Alternate Page Numbers

51-69

HHPR Record**HETSR Record**

Vajra Nectar Protector

41.3

Concise Title

rdo rje bdud rtsi'i bka' srung/_srog gtad/
Vajra Nectar Protector

Full Title

dpal rdo rje bdud rtsi'i bka' srung e ka dza+'a Ti'i srog gtad kyi yi ge
srog gi thig le zhes bya ba bzhugs so/

Notes

Inserted into the previous empowerment.

Terton**Empowerment Author****Volume**

ci 47

Page Numbers

273-282

Alternate Volume

a 30

Alternate Page Numbers

69-78

HHPR Record**HETSR Record**

Ratna Lingpa's Enlightened Mind Accomplishment Medicine Empowerment

41.4

Concise Title

rad gling thugs sgrub sman dbang/_dbang chog/

Ratling's Enlightened Mind Accomplishment Medicine Empowerment

Full Title

thugs sgrub yang snying 'dus pa las bdud rtsi sman dbang rgyas pa
dngos grub bdud rtsi'i gter chen logs su bkol ba bzhugs so/

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

ci 47

Page Numbers

375-389

Alternate Volume

a 30

Alternate Page Numbers

172-185

HHPR Record

HETSR Record

Legden Dorje's Longevity Accomplishment

41.5

Concise Title

legs ldan tshe sgrub/_dbang chog/

Legden's Longevity Accomplishment

Full Title

tshe sgrub bdud rtsi 'khil ba'i smin byed bsnyen pa'i dbang rim bltag
chog tu bkod pa 'chi med bdud rtsi'i zhun thig ces bya ba bzhugs so/

Terton

Rigdzin Lekden Dorje

Empowerment Author

Volume

ci 47

Page Numbers

423-461

Alternate Volume

a 30

Alternate Page Numbers

219-257

HHPR Record

HETSR Record

Aural Lineage Supreme Essence of Dutsi Khyilwa

41.6

Concise Title

snyan brgyud bdud rtsi'i mchog tig/_chog bsgrigs/

Aural Lineage Supreme Essence of Dutsi Khyilwa

Full Title

snyan brgyud bdud rtsi'i mchog tig gi phrin las dang dbang bskur ba'i
cho ga bltas chog tu bkod pa bde mchog bdud rtsi'i yang zhun ces
bya ba bzhugs so/

Terton

Pema Osel Do Ngok Lingpa (Jamyang Khyentse)

Empowerment Author

Volume

cu 48

Page Numbers

27-55

Alternate Volume

a 30

Alternate Page Numbers

319-347

HHPR Record

HETSR Record

Dzabir Kagyupa

41.7

Concise Title

dza blr brgyud pa phyi ma/_dbang chog/

Full Title

'ja' lus 'od phung rang grol las/_smin byed bde chen bdud rtsi'i chu
rgyun gyi lag len gsal bar bkod pa pad+ma ra+'a ga'i bum bzang zhes
bya ba bzhugs so/

Terton

Mahasiddha Nyida Longsal

Empowerment Author

Volume

cu 48

Page Numbers

545-564

Alternate Volume

a 30

Alternate Page Numbers

837-856

HHPR Record

HETSR Record

Chökyi Wangchuk's Vajrakilaya

41.8

Concise Title

chos dbang phur pa/_dbang chog/
Chowang's Purba

Full Title

rdo rje phur pa yang gsang spu gri'i dbang bskur bklags chog tu bkod
pa bEdU'i bum bzang zhes bya ba bzhugs so/

Terton
Guru Chökyi Wangchuk
Empowerment Author
Volume
ce 49
Page Numbers
251-280
Alternate Volume
ki 31
Alternate Page Numbers
251-280
HHPR Record
HETSR Record

Northern Treasure Razor Vajrakilaya Preparatory Empowerment

41.9

Concise Title
byang gter phur pa spu gri/_dbang chog/
Northern Treasure Razor Purba
Full Title
byang gter phur pa spu khri'i dkyil 'khor du dbang bskur ba'i cho ga
lag len mdor bsdus pa rig mchog lam 'dren ces bya ba bzhugs so/

Terton
Rigdzin Gödem
Empowerment Author
Volume
ce 49
Page Numbers
311-362
Alternate Volume
ki 31
Alternate Page Numbers
311-362
HHPR Record
HETSR Record

Day 42

Tuesday, January 11, 2011

Northern Treasure Razor Vajrakilaya

42.1

Concise Title
byang gter phur pa spu gri/_dbang chog/

Northern Treasure Razor Purba

Full Title

byang gter phur pa spu khri'i dkyil 'khor du dbang bskur ba'i cho ga
lag len mdor bsdus pa rig mchog lam 'dren ces bya ba bzhugs so/

Terton

Rigdzin Gödem

Empowerment Author

Volume

ce 49

Page Numbers

311-362

Alternate Volume

ki 31

Alternate Page Numbers

311-362

HHPR Record

HETSR Record

Sangye Lingpa's Vajrakilaya

42.2

Concise Title

sangs gling phur pa/_dbang chog/
Sangling's Purba

Full Title

phur sgrub thugs kyi nyid khu las/_slob ma smin byed dbang gi lag
khrid go gsal du bkod pa phrin las bdud rtsi'i rgyun 'bebs zhes bya ba
bzhugs so/

Terton

Sangye Lingpa

Empowerment Author

Volume

ce 49

Page Numbers

417-472

Alternate Volume

ki 31

Alternate Page Numbers

417-472

HHPR Record

HETSR Record

Sangye Lingpa's Vajrakilaya Genuine Empowerment

42.3

Concise Title

sangs gling phur pa/_don dbang/
Sangling's Purba Genuine Empowerment

Full Title

rdo rje phur pa thugs kyi nying khu'i don dbang bltas chog tu bkod pa
phrin las bcud 'dzin ces bya ba bzhugs so/

Terton

Sangye Lingpa

Empowerment Author

Volume

ce 49

Page Numbers

473-501

Alternate Volume

ki 31

Alternate Page Numbers

473-501

HHPR Record

HETSR Record

Ratna Lingpa's Vajrakilaya Preparatory Empowerment

42.4

Concise Title

rad gling phur pa/_dbang chen/

Ratling's Purba

Full Title

rdo rje phur pa yang gsang bla med don gyi snying po'i dbang bskur
chen mo khyer bder bkod pa phrin las rnam par rol pa zhes bya ba
bzhugs so/

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

ce 49

Page Numbers

569-608

Alternate Volume

ki 31

Alternate Page Numbers

569-608

HHPR Record

HETSR Record

Ratna Lingpa's Vajrakilaya

42.5

Concise Title

rad gling phur pa/_dbang chen/

Ratling's Purba

Full Title

rdo rje phur pa yang gsang bla med don gyi snying po'i dbang bskur
chen mo khyer bder bkod pa phrin las rnam par rol pa zhes bya ba

bzhugs so/

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

ce 49

Page Numbers

569-608

Alternate Volume

ki 31

Alternate Page Numbers

569-608

HHPR Record

HETSR Record

Ratna Lingpa's Vajrakilaya Life Force Empowerment

42.6

Concise Title

rad gling phur pa/_srog dbang/

Ratling's Purba Life Force Empowerment

Full Title

khro cu srung ma dang bcas pa'i dbang chog mtshon cha'i 'khor lo

bzhugs so/_/gnam lcags 'khor lo/

Notes

Part of this empowerment was included in the previous empowerment.

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

co 50

Page Numbers

1-14

Alternate Volume

ki 31

Alternate Page Numbers

611-622

HHPR Record

HETSR Record

Ratna Lingpa's Vajrakilaya Genuine Empowerment

42.7

Concise Title

rad gling phur pa/_don dbang/

Ratling's Purba Genuine Empowerment

Full Title

rdo rje phur pa yang gsang bla med kyi don dbang ltas chog tu bkod

pa rdo rje'i sgrom bu zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Ratna Lingpa

Empowerment Author

Volume

co 50

Page Numbers

15-36

Alternate Volume

ki 31

Alternate Page Numbers

629-644

HHPR Record

HETSR Record

Pema Lingpa's Vajrakilaya

42.8

Concise Title

pad gling phur pa/_dbang chog/

Pedling's Purba

Full Title

pad gling gter byon rdo rje phur pa srog gi spu gri'i dbang chog nag

'gros bdud bzhi zil gnong zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Pema Lingpa

Empowerment Author

Volume

co 50

Page Numbers

84-98

Alternate Volume

ki 31

Alternate Page Numbers

652-706

HHPR Record

HETSR Record

Day 43

Wednesday, January 12, 2011

Dudul Lingpa's Vajrakilaya

43.1

Concise Title

bdud 'dul phur pa/_dbang chog/

Dudul's Purba

Full Title

rdo rje phur pa gnam lcags spu gri'i dbang gi cho ga lag len gyis
brgyan pa gnam lcags zhun 'dril ces bya ba bzhugs so/

Terton

Dudul Lingpa

Empowerment Author**Volume**

co 50

Page Numbers

145-213

Alternate Volume

ki 31

Alternate Page Numbers

753-821

HHPR Record**HETSR Record**

Choje Lingpa's Vajrakilaya Preparatory Empowerment

43.2

Concise Title

chos gling phur pa/_dbang chog/
Choling's Purba

Full Title

thugs dam gsang ba'i lha mchog rdo rje phur pa thugs kyi thig le'i
dbang skur bklags chog tu bkod pa ye shes bcud 'dren ces bya ba
bzhugs so/

Terton

Choje Lingpa

Empowerment Author**Volume**

co 50

Page Numbers

277-345

Alternate Volume

ki 31

Alternate Page Numbers

885-953

HHPR Record**HETSR Record**

Choje Lingpa's Vajrakilaya

43.3

Concise Title

chos gling phur pa/_dbang chog/
Choling's Purba

Full Title

thugs dam gsang ba'i lha mchog rdo rje phur pa thugs kyi thig le'i

dbang skur bklags chog tu bkod pa ye shes bcud 'dren ces bya ba
bzhugs so/

Terton

Choje Lingpa

Empowerment Author

Volume

co 50

Page Numbers

277-345

Alternate Volume

ki 31

Alternate Page Numbers

885-953

HHPR Record

HETSR Record

Rashi Tönpa's Vajrakilaya

43.4

Concise Title

rwa ston phur pa/_dbang chog/

Raton's Purba

Full Title

stag tshang rdo rje phur pa'i dbang bskur bklags chog tu bkod pa las

rab gsang ba 'phrul 'byed ces bya ba bzhugs so/

Terton

Rashi Tönpa Tobden Dorje

Empowerment Author

Volume

co 50

Page Numbers

401-430

Alternate Volume

ki 31

Alternate Page Numbers

1009-1038

HHPR Record

HETSR Record

Rashi Tönpa's Vajrakilaya Auxilliary Empowerment

43.5

Concise Title

rwa ston phur pa/_zur 'debs/

Raton's Purba Auxilliary Empowerment

Full Title

stag tshang rdo rje phur pa chem chog gi las byang dbang bskur

bsgyur kha'i zur 'debs khyer bder bkod pa bzhugs so/

Terton
Rashi Tönpa Tobden Dorje
Empowerment Author
Volume
co 50
Page Numbers
431-450
Alternate Volume

Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Aural Lineage Vajrakilaya Essential Point

43.6

Concise Title
snyan brgyud phur pa'i gnad tig/_dbang chog/
Aural Lineage Purba Essential Point
Full Title
snyan brgyud phrin las phur pa'i gnad tig gi smin grol 'bogs pa'i lag
len phrin las gsang ba'i bcud 'dus zhes bya ba bzhugs so/
Notes
Included reading transmission.

Terton
Pema Osel Do Ngok Lingpa (Jamyang Khyentse)
Empowerment Author
Volume
co 50
Page Numbers
489-505
Alternate Volume
khi 32
Alternate Page Numbers
39-59
HHPR Record
HETSR Record

Day 44

Thursday, January 13, 2011

Vajrakilaya from the Seven Profound Cycles

44.1

Concise Title
zab bdun phur pa/_dbang chog/
Purba from the Seven Profound

Full Title

zab pa skor bdun las/_yang gsang thugs kyi phur gcig gi smin byed
 khyer bde rnam gsal du bkod pa rig mchog gsang ba'i bchud 'bebs
 zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author**Volume**

co 50

Page Numbers

609-656

Alternate Volume

khi 32

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Secret Essence Vajrakilaya

44.2

Concise Title

gsang thig phur pa/_dbang chog/
 Secret Essence Purba

Full Title

gsang thig skor gsum las rdo rje gzhon nu phyag rgya gcig pa'i gtor
 dbang gi cho ga rdo rje'i thig le zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author**Volume**

co 50

Page Numbers

671-684

Alternate Volume

khi 32

Alternate Page Numbers**HHPR Record****HETSR Record**

Rasha Chöbar's Mamo Gangshar Preparatory Empowerment

44.3

Concise Title

ra sha ga ma mo sgang shar/_dbang chog/
 Rashaga's Mamo Gangshar

Full Title

srid pa ma mo sgang shar gyi dkyil 'khor chen por dbang bskur ba'i

chog gsal bar bkod pa bde chen rol mtsho zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Rasha Chöbar

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

79-149

Alternate Volume

khi 32

Alternate Page Numbers

285-355

HHPR Record

HETSR Record

Rasha Chöbar's Mamo Gangshar

44.4

Concise Title

ra sha ga ma mo sgang shar/_dbang chog/

Rashaga's Mamo Gangshar

Full Title

srid pa ma mo sgang shar gyi dkyil 'khor chen por dbang bskur ba'i

chog gsal bar bkod pa bde chen rol mtsho zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Rasha Chöbar

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

79-149

Alternate Volume

khi 32

Alternate Page Numbers

285-355

HHPR Record

HETSR Record

Aural Lineage Mamo Essential Point

44.5

Concise Title

snyan brgyud ma mo'i gnad tig/_chog bsgrigs/

Aural Lineage Mamo Essential Point

Full Title

snyan brgyud srid pa ma mo'i gnad tig gi phrin las dang dbang bskur

ba'i lag len bklags chog tu bkod pa ma mo dgyes pa'i dga' tshal ces

bya ba bzhugs so/

Notes

Included reading transmission.

Terton

Pema Osel Do Ngok Lingpa (Jamyang Khyentse)

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

177-202

Alternate Volume

khi 32

Alternate Page Numbers

383-408

HHPR Record

HETSR Record

Chogyur Lingpa's 'Manifestly Perfect King'

44.6

Concise Title

mchog gling mngon rdzogs rgyal po/_dbang chog/
Chogling's 'Manifestly Perfect King'

Full Title

zab pa skor bdun las/_dpal mngon rdzogs rgyal po'i dkyil 'khor du
dbang bskur ba'i chog bsgrigs rig 'dzin rol pa'i dga' ston ces bya ba
bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

245-281

Alternate Volume

khi 32

Alternate Page Numbers

451-487

HHPR Record

HETSR Record

Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced Dakini Outer Accomplishment

44.7

Cycle

zab gsang seng gdong snyan brgyud kyi sgrub thabs bka' bcu'i mdon
rtogs rjes gnang gi tho yig phrin las snying po zhes bya ba bzhugs so

Concise Title

seng gdong snyan brgyud zab bsdus/_rtsa gzhung/

Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced
Dakini

Full Title

dang po phyi sgrub rdo rje mkha' 'gro seng gdong ma gtso rkyang gi
mngon rtogs/

Terton

Bodong Namkha Sangye Gönpö

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

460-479

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced Dakini Inner Accomplishment Blue Lion- faced Dakini Five Families

44.8

Cycle

zab gsang seng gdong snyan brgyud kyi sgrub thabs bka' bcu'i mdon
rtogs rjes gnang gi tho yig phrin las snying po zhes bya ba bzhugs so

Concise Title

seng gdong snyan brgyud zab bsdu/_rtsa gzhung/
Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced
Dakini

Full Title

gnyis pa nang sgrub seng gdong sngon mo rigs lnga'i mngon rtogs/

Terton

Bodong Namkha Sangye Gönpö

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

460-479

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced Dakini Inner Accomplishment Red Lion- faced Dakini 'Queen Who Conquers the Yakshas'

44.9

Cycle

zab gsang seng gdong snyan brgyud kyi sgrub thabs bka' bcu'i mdon
rtogs rjes gnang gi tho yig phrin las snying po zhes bya ba bzhugs so

Concise Title

seng gdong snyan brgyud zab bsdus/_rtsa gzhung/
Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced
Dakini

Full Title

gsum pa de las 'phros pa'i nang sgrub seng gdong dmar mo gnod
sbyin dbang sdud rgyal mo gtso rkyang gi mngon rtogs/

Terton

Bodong Namkha Sangye Gönpö

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

460-479

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced Dakini Inner Accomplishment 'Powerful Lotus Dakini' Five Families

44.10

Cycle

zab gsang seng gdong snyan brgyud kyi sgrub thabs bka' bcu'i mdon
rtogs rjes gnang gi tho yig phrin las snying po zhes bya ba bzhugs so

Concise Title

seng gdong snyan brgyud zab bsdus/_rtsa gzhung/
Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced
Dakini

Full Title

bzhi pa nang sgrub dbang sdud pad_ma mkha' 'gro rigs lnga'i mngon
rtogs/

Terton

Bodong Namkha Sangye Gönpö

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

460-479

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced Dakini Secret Accomplishment Naked Black Wrathful Dakini

44.11

Cycle

zab gsang seng gdong snyan brgyud kyi sgrub thabs bka' bcu'i mdon
rtogs rjes gnang gi tho yig phrin las snying po zhes bya ba bzhugs so

Concise Title

seng gdong snyan brgyud zab bsdu/_rtsa gzhung/
Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced
Dakini

Full Title

Inga pa gsang sgrub skor gsum las gcer bu khros ma nag mo'i
mngon rtogs/

Terton

Bodong Namkha Sangye Gönpö

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

460-479

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

HHPR Record
HETSR Record

Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced Dakini Secret Accomplishment Three-Faced Six-Armed 'Purba Lower Body' Naked Black Wrathful Dakini

44.12

Cycle

zab gsang seng gdong snyan brgyud kyi sgrub thabs bka' bcu'i mdon
rtogs rjes gnang gi tho yig phrin las snying po zhes bya ba bzhugs so

Concise Title

seng gdong snyan brgyud zab bsdu/_rtsa gzhung/
Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced
Dakini

Full Title

drug pa gsang sgrub skor gsum las/_gcer bu khros nag zhal gsum
phyag drug phur zabs can ma'i mngon rtogs/

Terton
Bodong Namkha Sangye Gönpö
Empowerment Author
Volume
chi 51
Page Numbers
460-479
Alternate Volume

Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced Dakini Secret Accomplishment One-Faced Two-Armed 'Purba Lower Body' Naked Black Wrathful Dakini

44.13

Cycle
zab gsang seng gdong snyan brgyud kyi sgrub thabs bka' bcu'i mdon
rtogs rjes gnang gi tho yig phrin las snying po zhes bya ba bzhugs so
Concise Title
seng gdong snyan brgyud zab bsdus/_rtsa gzhung/
Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced
Dakini
Full Title
bdun pa gsang sgrub skor sum las/_gcer bu khros nag phur zhabs
can zhal gcig phyag gnyis ma'i mngon rtogs/

Terton
Bodong Namkha Sangye Gönpö
Empowerment Author
Volume
chi 51
Page Numbers
460-479
Alternate Volume

Alternate Page Numbers
HHPR Record
HETSR Record

Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced Dakini Extremely Secret Accomplishment 'Great Goddess Who Averts Negative Karma'

44.14

Cycle

zab gsang seng gdong snyan brgyud kyi sgrub thabs bka' bcu'i mdon
rtogs rjes gnang gi tho yig phrin las snying po zhes bya ba bzhugs so

Concise Title

seng gdong snyan brgyud zab bsdu/_rtsa gzhung/
Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced
Dakini

Full Title

brgyad pa yang gsang sgrub skor gsum gyi las mtha' phyir zlog chen
mo'i mngon rtogs/

Terton

Bodong Namkha Sangye Gönpö

Empowerment Author**Volume**

chi 51

Page Numbers

460-479

Alternate Volume**Alternate Page Numbers****HHPR Record****HETSR Record**

Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced Dakini Lion-Faced Dakini 'Queen of Longevity'

44.15

Cycle

zab gsang seng gdong snyan brgyud kyi sgrub thabs bka' bcu'i mdon
rtogs rjes gnang gi tho yig phrin las snying po zhes bya ba bzhugs so

Concise Title

seng gdong snyan brgyud zab bsdu/_rtsa gzhung/
Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced
Dakini

Full Title

dgu pa las mtha' rgyas seng gdong dmar mo tshe sgrub rgyal mo'i
mngon rtogs/

Terton

Bodong Namkha Sangye Gönpö

Empowerment Author**Volume**

chi 51

Page Numbers

460-479

Alternate Volume**Alternate Page Numbers****HHPR Record****HETSR Record**

Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced Dakini Lion-Faced Dakini 'She Who Distills the Quintessence of the Four Elements'

44.16

Cycle

zab gsang seng gdong snyan brgyud kyi sgrub thabs bka' bcu'i mdon
rtogs rjes gnang gi tho yig phrin las snying po zhes bya ba bzhugs so

Concise Title

seng gdong snyan brgyud zab bsdus/_rtsa gzhung/
Aural Lineage Concise Empowerment of the Profound Lion-faced
Dakini

Full Title

bcu pa mkha' 'gro ma seng ge'i gdong can 'byung bzhi bcud sdud kyi
tshe sgrub zab mo'i mngon rtogs/

Terton

Bodong Namkha Sangye Gönpö

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

460-479

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

HPR Record

HETSR Record

Day 45

Friday, January 14, 2011

Jatson Nyimpö's Lion-faced Dakini

45.1

Concise Title

'ja' tshon seng gdong/_dbang bsgrigs/
Jatson's Lion-faced Dakini

Full Title

'ja' tshon lugs kyi seng gdong ma'i dbang rA ga ah syas byas pa
yod/_bka' rgya dam/

Terton

Jatsön Nyimpö

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

483-495

Alternate Volume

khi 32

Alternate Page Numbers

689-701

HHPR Record**HETSR Record**

Longsel Nyingpo's Lion-faced Dakini

45.2

Concise Title

klong gsal seng gdong/_bka' gtad/
Longsel's Lion-faced Dakini

Full Title

klong gsal rdo rje snying po las/_yan lag gi sgrub skor bdud 'dul siM
ha dmar mo'i bka' gtad mtshams sbyor gyis brgyan pa rdo rje'i zhun
thigs zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Longsel Nyingpo

Empowerment Author**Volume**

chi 51

Page Numbers

539-545

Alternate Volume

khi 32

Alternate Page Numbers

745-751

HHPR Record**HETSR Record**

Karma Chagmed's Lion-faced Dakini

45.3

Concise Title

chags med seng gdong/_dbang chog/
Chagmed's Lion-faced Dakini

Full Title

bka' gter zung 'jug mkha' 'gro seng gdong mo'i gtor dbang rmi lam ma
bzhugs so/

Terton

Karma Chagmed (Khadrup Raga)

Empowerment Author**Volume**

chi 51

Page Numbers

551-577

Alternate Volume

khi 32

Alternate Page Numbers

757-783

HHPR Record

HETSR Record

Two Combined Treasures Lion-faced Dakini

45.4

Concise Title

gter kha gnyis 'dus seng gdong/_dbang chog/

Two Combined Treasures Lion-faced Dakini

Full Title

mkha' 'gro bdud 'dul drag mo seng ge'i gdong pa can gyi srog dbang
srog gi thar ma 'grol bar byed pa'i dbang chog in+dra'i ni la'i lde'u mig
ces bya ba bzhugs so/

Terton

Matiratna and Taksham Samten Ling

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

621-656

Alternate Volume

khi 32

Alternate Page Numbers

827-862

HHPR Record

HETSR Record

Two Combined Treasures Lion-faced Dakini Blessing Transmission

45.5

Concise Title

gter kha gnyis 'dus seng gdong/_rjes ghang/

Two Combined Treasures Lion-faced Dakini Blessing Transmission

Full Title

DA ki'i snyan brgyud zab mo las:_rjes su ghang ba mkha' 'gro srog gi
thar ma bzhugs so:_srung zlog bsad gsum gyi rjes ghang:

Notes

Included in the previous empowerment.

Terton

Matiratna and Taksham Samten Ling

Empowerment Author

Volume

chi 51

Page Numbers

657-661

Alternate Volume

khi 32

Alternate Page Numbers

863-867

HHPR Record**HETSR Record**

Two Combined Treasures Lion-faced Dakini Genuine Empowerment

45.6

Concise Title

gter kha gnyis 'dus seng gdong/_don dbang/

Two Combined Treasures Lion-faced Dakini Genuine Empowerment

Full Title

mkha' 'gro bdud 'dul drag mo'i don dbang lag khrid gsal bar bkod pa

byin rlabs ye shes 'dren pa'i lcags kyu zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Matiratna and Taksham Samten Ling

Empowerment Author**Volume**

chi 51

Page Numbers

663-677

Alternate Volume**Alternate Page Numbers****HHPR Record****HETSR Record**

Rolpai Dorje's Lion-faced Dakini

45.7

Concise Title

rol rdor seng gdong/_rjes gnang/

Roldor's Lion-faced Dakini

Full Title

gsang bdag dregs pa kun 'dul gyi yum bka' mkha' 'gro seng gdong

ma'i rjes gnang gsal byed dngos grub lag gtod ces bya ba bzhugs so/

Terton

Rolpai Dorje

Empowerment Author**Volume**

chu 52

Page Numbers

49-60

Alternate Volume
gi 33
Alternate Page Numbers
49-60
HHPR Record
HETSR Record

Gathering of the Sugatas 'Guide for the Haughty Ones'

45.8

Concise Title

bder 'dus dregs pa'i sded pon/_dbang chog/
Gathering of the Sugatas 'Guide for the Haughty Ones'

Full Title

bka' brgyad bde gshegs 'dus pa las/_dregs pa'i sded pon sum cu'i
mthu dbang gi cho ga dreg pa dbang sdud ces byab bzhugs so/

Terton

Empowerment Author

Volume

chu 52

Page Numbers

99-118

Alternate Volume

gi 33

Alternate Page Numbers

100-118

HHPR Record

HETSR Record

Reading Transmission for Rinchen Terdzod Dharmapala Prayer

45.9

Concise Title

Full Title

Terton

Empowerment Author

Volume

Page Numbers

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Rolpai Dorje's Vajrapani

45.10

Concise Title

rol rdor phyag rdor/_gter dbang/
Roldor's Chagdor

Full Title

gtum po dregs pa kun 'dul las/_phyi sgrub dpa' brel ba'i gtor ma'i
dbang bskur bgegs dul gnam lcags my gu zhes bya ba bzugs so/

Terton

Rolpai Dorje

Empowerment Author

Volume

chu 52

Page Numbers

137-150

Alternate Volume

gi 33

Alternate Page Numbers

137-150

HHPR Record

HETSR Record

Chogyur Lingpa's Vajrapani from the Seven Profound Cycles

45.11

Concise Title

mchog gling zab bdun phyag rdor/_chog khrigs/
Chogling's Chagdor from the Seven Profound

Full Title

zab pa skor bdun las/_gsang bdag dregs pa kun 'dul gyi phrin las
dbang bskur dang bcas pa rdo rje'i bcud kyi zhun thigs zhes bya ba
bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Volume

chu 52

Page Numbers

162-169

Alternate Volume

gi 33

Alternate Page Numbers

162-169

HHPR Record

HETSR Record

Chogyur Lingpa's Jigten Chodtod

45.12

Concise Title

mchog gling 'jig rten mchod bstod/_dbang chog/
Chogling's Jigten Chodtod

Full Title

zab pa skor bdun las/_'jig rten mchod bstod kyi dkyil 'khor du dbang
bskur ba'i cho ga phyag bzhin bkod pa mthu stobs bcud kyi zhun
thigs zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Volume

chu 52

Page Numbers

201-219

Alternate Volume

gi 33

Alternate Page Numbers

201-219

HHPR Record

HETSR Record

Chogyur Lingpa's Modpa Drak Ngak

45.13

Concise Title

mchog gling dmod pa drag sngags/_dbang chog/
Chogling's Modpa Drak Ngak

Full Title

zab pa skor bdun las/_dmod pa dreg sngags kyi dkyil 'khor du dbang
bskur ba'i chog phyag bzhes bzhin bkod pa drag rtsal bcud kyi zhun
thigs zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author

Volume

che 53

Page Numbers

529-546

Alternate Volume

gi 33

Alternate Page Numbers

869-886

HHPR Record

HETSR Record

Ngagi Dorje's Vajrapani

45.14

Concise Title

ngag gi rdo rje'i phyag rdor/_dbang chog/
Ngagi Dorje's Chagdor

Full Title

phyag rdor gtum po drag sngags ma'i dbang gi cho ga drag sngags
rdo rje'i zhun thigs zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Ngagi Dorje

Empowerment Author

Volume

cho 54

Page Numbers

31-49

Alternate Volume

ngi 34

Alternate Page Numbers

31-49

HHPR Record

HETSR Record

Ngagi Dorje's Vajrapani Longevity Empowerment

45.15

Concise Title

ngag gi rdo rje'i phyag rdor/_tshe dbang/
Ngagi Dorje's Chagdor Longevity Empowerment

Full Title

phyag rdor dmod pa drag sngags kyi tshe dbang drag sngags rdo
rje'i btsan rdzod zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Ngagi Dorje

Empowerment Author

Volume

cho 54

Page Numbers

49-61

Alternate Volume

ngi 34

Alternate Page Numbers

49-61

HHPR Record

HETSR Record

Day 46

Saturday, January 15, 2011

Jamyang Khyentse Wangpo's Sage of Stainless Light

46.1

Concise Title

drang srong dri med mkhyen brtse/_tshe sgrub/
Khyentse's Drangsong Drimed

Full Title

drang srong dri med kun tu dge ba zhin ba'i sgo nas 'chi med rdo rje'i
srog sgrub pa'i man ngag rig pa 'dzin pa'i snying tig ces bya ba
bzhugs so/

Terton

Jamyang Khyentse Wangpo

Empowerment Author**Volume**

cho 54

Page Numbers

72-76

Alternate Volume**Alternate Page Numbers****HHPR Record****HETSR Record**

Chogyur Lingpa's Sage of Stainless Light

46.2

Concise Title

drang srong dri med mchog gling/_sgrub thabs/
Chogling's Drangsong Drimed

Full Title

zab pa skor bdun las/_drang srong dri med zhi khro'i phrin las dbang
bskur dang bcas bklag chog tu bkod pa rig sngags bcud kyi zhun thig
ces bya ba bzhugs so/

Terton

Chogyur Lingpa

Empowerment Author**Volume**

cho 54

Page Numbers

265-266 and 267-282

Alternate Volume**Alternate Page Numbers****HHPR Record****HETSR Record**

Nyangral Nyima Odzer's Tradition Troma Nagmo Fire

Empowerment

46.3

Concise Title

nyang lugs khros nag/_me dbang/
Nyang's Tradition Troma Nagmo Fire Empowerment

Full Title

khros nag gi gtum mo'i me dbang bskur ba'i cho ga bklags pas grub
pa zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Nyangral Nyima Odzer

Empowerment Author

Volume

cho 54

Page Numbers

389-404

Alternate Volume

Alternate Page Numbers

HHPR Record

HETSR Record

Nyangral Nyima Odzer's Troma Nagmo

46.4

Concise Title

nyang ral khros nag/_dbang chog/
Nyangral's Troma Nagmo

Full Title

thugs rje khros ma nag mo'i dbang bskur rgyas pa klags chog tu bkod
pa mkha' spyod them skas zhes bya ba bzhugs so/

Terton

Nyangral Nyima Odzer

Empowerment Author

Volume

cho 54

Page Numbers

503-540

Alternate Volume

ngi 34

Alternate Page Numbers

503-540

HHPR Record

HETSR Record

Guru Chokyi Wangchuk's Yeshe Tsogyal

46.5

Concise Title

chos dbang mtsho rgyal/_gter gzhung/
Chowang's Tsogyal

Full Title

dhA ki gtsug gi rgyan gcig ye shes mtsho rgyal gyi sgrub pa bzhugs
so:

Terton

Guru Chökyi Wangchuk

Empowerment Author**Volume**

cho 54

Page Numbers

558-559

Alternate Volume**Alternate Page Numbers****HHPR Record****HETSR Record**